



Un sobreviviente del accidente aéreo de Avianca en que murieron 54 personas en Cartagena, Colombia, es sacado por trabajadores de rescate. Ocho personas salieron con vida del CD-4 que se precipitó al mar justamente en un lugar poblado de tiburones. (AP Wirephoto)

## Isabel Perón intenta evitar que Vador asuma jefatura peronista

Buenos Aires, 20 (AP).— La esposa del exiliado dictador Juan D. Perón surgió hoy como la jefa de un nuevo comando supremo del movimiento peronista dedicado a devolverle el poder.

El comando de 52 miembros encabezado por Isabel Martínez de Perón incluye a Andrés Framini, que encabeza el gremio textil. Fue su elección como gobernador de la provincia de Buenos Aires en 1962 lo que condujo al derrocamiento militar del presidente Arturo Frondizi.

La cónyuge del ex dictador ha estado por varias semanas en Argentina preparando su ascenso a la jefatura del movimiento. El nuevo comando fue establecido por un grupo de líderes que respalda a Isabel M. de Perón luego de semanas de maniobras y rivalidad por arrebatar el poder. La masa del peronismo no fue consultada. El comité simplemente se proclamó como comando supremo del movimiento.

Ayer quedó en claro hasta qué punto está dividido el movimiento

cuando el peronista Guillermo Kelly dirigió a jóvenes armados hacia la sede peronista en esta capital y desalojó de allí a Augusto Vador, jefe del gremio metalúrgico.

Vador dirige una campaña para arrebatarle la dirección del movimiento a Perón.

Veinticuatro de los diputados peronistas en el congreso respaldaron a Perón.

La lucha dentro del peronismo ha dividido a los gremios que cuentan con una mayoría de simpatizantes del ex dictador. La confederación general del trabajo está formada por los 62 gremios encabezados por Vador, otros bajo dominación comunista y algunos independientes.

Muchos observadores no peronistas incluso lo consideran el personaje más influyente dentro del peronismo en general.

Pero el viejo dictador, aún desde el exilio en Madrid, estaría lejos de aceptar que alguien lo relegue a segundo plano.

Por esa razón reclutó al dipu-

tado peronista Enrique Geraci y otros elementos de absoluta confianza con la misión de montar una ofensiva tendiente a anular el ascenso de Vador, quien es apodado "El Lobo".

### JUECES DE COCHABAMBA SOLICITAN GARANTIAS

Cochabamba 20 (PRESENCIA).— Los jueces de Cochabamba, mediante nota dirigida a la Corte Superior de ese Distrito, solicitaron garantías para el ejercicio de su función. Dicho pedido obedece a las amenazas de campesinos contra el Juez de Partido en lo Penal, Dr. Marcial Parra, por haber dictado sentencia de muerte contra los que asesinaron al notario civil Wilfredo Morales, en Capinota.

El Inspector Regional del Trabajo y los campesinos manifestaron en una concentración que tenían "marcada" la casa del juez Parra. Igualmente expresiones fueron vertidas por Simeón Jiménez en caso de que se decretara acusación contra él en el juicio que le sigue por robo José Ancieta.

## CONFERENCIA EDUCATIVA INTERAMERICANA

# Condena a la infiltración comunista en actividades educativas del Hemisferio fue planteada por Bolivia, Perú y Panamá

Por Ben F. Meyer

Washington, 20 (AP).— Panamá, Perú y Bolivia pidieron hoy en la conferencia educativa interamericana que se denuncie la infiltración comunista en las actividades educativas del hemisferio occidental.

La proposición, presentada en forma de Declaración Cultural de las Américas, señala que el Sistema Interamericano ya denunció como incompatible el régimen comunista en las Américas.

La proposición cayó como bomba en la conferencia, auspiciada por el Consejo Cultural Interamericano, una agencia de la organización de los Estados Americanos.

La propuesta declaración, dijeron unos delegados, probablemente provocará un acalorado debate en la conferencia, porque su deber primario es la consideración de asuntos culturales y educativos. En la proposición se pide a la conferencia que declare que es deber del hemisferio:

1.- Luchar por la libertad de la cultura y la cultura de la libertad de tal manera que no se use la sabiduría como instrumento de opresión.

2.- Considerar incompatible con el Sistema Interamericano a todos los regímenes educacionales absolutistas.

3.- Denunciar la tendencia expansionista del comunismo internacional que es evidente en sus esfuerzos para minar la moral de las nuevas generaciones y convertirlas en agentes de la subversión.

4.- Combatir el plan castrista de infiltración en las escuelas del continente.

5.- Robustecer los esfuerzos comunales para conservar la democracia representativa como forma de gobierno y de vida.

6.- Buscar el triunfo permanente del espíritu en la organización humana de América.

Luis Conte Agüero, desterrado cubano jefe de una organización

que se llama "centinelas de la libertad", quien ha estado aquí como observador en la conferencia, se mostró muy complacido y expresó la esperanza de que sea aprobada.

### EL PAPA ELOGIA LAS CONQUISTAS EN EL ESPACIO

CIUDAD DEL VATICANO, 20 (AP).— El Papa Paulo VI dijo hoy que las investigaciones en el espacio exterior llevan al reconocimiento de Dios como el autor de la creación.

El Papa recibió en audiencia particular a un grupo de funcionarios de la Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio, de los Estados Unidos. Estaban acompañados por científicos italianos. Les dijo que a medida que se desarrolla su trabajo, van descubriendo las leyes y las fuerzas que Dios puso en el universo.

Al hacer esto, "vamos a conocer a Dios como el autor de la creación y de las leyes de amor universal que predominan en ella", dijo el Papa al elogiar las conquistas espaciales.



Amigable conversación sostuvieron el Presidente Ovario Candia y el magnate estadounidense Winthrop Rockefeller en el "Salon Dorado" del Palacio de Gobierno. El visitante estudia las posibilidades de invertir capitales en nuestro país, especialmente en ganadería. Ayer "minutos después de su entrevista-almuerzo con el Mandatario, viajó a Santa Cruz para conocer "el potencial ganadero" de la región.

## PRESIDENTE A. OVANDO NO ACEPTARA NINGUN VOTO POLITICO A SU FAVOR

Un llamado a la movilización moral y material del pueblo boliviano para lograr que la Patria se levante de su estado de postergación y un rotundo rechazo a los apoyos políticos que pudiera recibir, hizo ayer el Presidente Gral. Alfredo Ovario Candia al enfocar los problemas del momento ante un numeroso grupo de representantes de las provincias yungueñas.

Dichos representantes provin-

ciales visitaron al Presidente de la Junta Militar de Gobierno para hacerle entrega de las conclusiones de la Primera Conferencia Regional Inter-Yungueña reunida en esta ciudad el pasado mes de diciembre.

Augusto Reguerín Guzmán, abogado, fue el principal orador de la representación yungueña, quien destacó la importancia de los Yungas como fuente de riquezas naturales, agrícolas y humanas. Pidió la comprensión y ayuda del Gobierno para encarar y solucionar los problemas de las provincias yungueñas. Angel Pacheco, por su parte, destacó la importante obra de reordenamiento material y moral que vienen cumpliendo las Fuerzas Armadas en función de Gobierno y señaló que los yungueños se encontraban hoy unidos, sin diferencias políticas ni de raza, para trabajar por el progreso del país sin demagogia ni intervención de partidos.

Al concluir su discurso, el General. Ovario Candia manifestó su seguridad de que muy pronto la Patria ha de reconstituirse.

### VISITA A YUNGAS

Los representantes yungueños invitaron al Presidente Ovario a realizar una visita a las cuatro capitales de esas provincias. El mandatario se comprometió a viajar el sábado 29 de este mes.

### CONCLUSIONES

Las conclusiones de la Conferencia Regional Inter-Yungueña, entregadas ayer al Presidente Ovario Candia, se sintetizan en los siguientes puntos:

1. Reorganización de la Aduana Agropecuaria Departamental, (Antes Aduana de la Coca); revisión e investigación de las gestiones de 1960 a 1965 a cargo de la Comisión Investigadora Nacional ya clausurada; aceleración de los juicios a ex-funcionarios y deudores; revisión de cuentas y presupuestos destinados a obras públicas yungueñas.

2. Atención de obras públicas: agua potable, luz eléctrica, alcantarillado, comunicaciones telefónicas, hoteles turísticos, mercados, pavimentación. Pide la prosecución de trabajos de varios tramos camineros, la atención y mantenimiento de los actuales, conservación de los ramales, mejoramiento de los troncales y construcción de vías de penetración para colonizar tierras, vincular a pequeños pueblos y facilitar la explotación y comercio de productos agrícolas. Sobre este punto, los yungueños piden la inversión de 900 millones de bolivianos anuales que percibe el Servicio Nacional de Caminos por renta en esas provincias.

3. Iniciación de una campaña sanitaria que comprenda: parasitosis, tuberculosis, leishmaniasis, botulismo de oro (sejiti), fiebre amarilla y paludismo; construcción de hospitales, dotación de instrumental quirúrgico, provisión de me-

(Pasa a la Pág. 7)

## LA PREMIER INDIRA GANDHI ACEPTO INVITACION PARA VISITAR E.E. U.U.

Nueva Delhi, 20 (AP).— La nueva Primer Ministra de la India, Indira Gandhi, ha aceptado una invitación para visitar a los Estados Unidos, pero no decidió aún cuándo lo hará.

El Presidente Johnson envió felicitaciones hoy a la Sra. Gandhi, ofreciendo amistad y cooperación, e invitándola a ir pronto a Washington a tratar con el los grandes problemas que, dijo, encaran ambos.

La Sra. Gandhi sucede a Lal B.

Shastri, quien se proponía ir a los Estados Unidos el primero de febrero. Murió el 11 de enero en Tashkent poco después de firmar un entendimiento cordial con Pakistán.

El Jefe del gobierno soviético, Alekséi Kóssygin, al congratular a la Sra. Gandhi por su elección ayer, expresó "la profunda simpatía" de la Unión Soviética en vista de los problemas a que se enfrenta la nueva dirigente del populoso país.

Tanto en el mensaje de Kóssygin como en el de Johnson se insinúa que la Sra. Gandhi podrá contar con algo más que simples buenos deseos para mas tarde. Tomará posesión del cargo el lunes. La India necesita ayuda para resolver sus problemas, que son tan grandes como el país mismo;

pobreza, hambre, ignorancia, población creciente.

En los últimos años el propósito de Washington y el de Moscú han ido por caminos paralelos: evitar una situación económica catástrofe que abra paso a la influencia preponderante de la china.

Los Estados Unidos han dado a la India más de 6.100 millones de dólares en ayuda para su desarrollo desde 1951, y le han enviado víveres por valor de más de 3.160 millones de dólares.

Moscú, en menor cuantía, ha ayudado con el equivalente de más de mil millones de dólares. Es probable que Johnson desee hablar con la Sra. Gandhi de reanudar la ayuda económica, suspendida en septiembre cuando estalló la guerra con Pakistán.

## Personas sin hogar son instaladas en el monumental estadio de Maracaná mientras aficionados al fútbol expresan protesta

POR CLAUDE ERBSEN

RIO DE JANEIRO, 20 (AP).— A pesar de advertencias y protestas, los funcionarios del Estado de Guanabara se apresaban hoy a transferir a las personas sin hogar a raíz de las recientes inundaciones al enorme estadio de Maracanã. El mayor del mundo.

Las advertencias provinieron de las autoridades sanitarias y de viviendas que afirman que las facilidades sanitarias del estadio no son adecuadas.

Las protestas las hicieron los aficionados al fútbol que se muestran irritados por el uso del Maracanã para los damnificados de las inundaciones lo que impedirá ver al torneo de cuatro equipos que incluye a la selección nacional soviética. El torneo se realizará ahora en la ciudad de São Paulo.

Las inundaciones en la aislada ciudad de Campos, en el vecino Estado de Río de Janeiro, descendían lentamente hoy al iniciar el gobierno federal una esfuerzo de ayuda en masa.

El Ministro del Interior Cordeiro de Faria, voló a la ciudad hoy para coordinar las actividades de ayuda y hacer planes para vivienda de emergencia.

Los cansados pilotos de helicópteros navales y de la fuerza aérea continuaron abasteciendo a Campos con alimentos y medicinas. También arrojaron ayuda a los refugiados en aisladas casas de campesinos.

El gobernador del Estado de Río de Janeiro, Paulo Torres, dijo a los periodistas que los grandes daños en la ciudad de Petrópolis harán necesario "reconstruir prácticamente a la ciudad".

En la ciudad de Río de Janeiro, los funcionarios del Estado de Guanabara, están en desacuerdo sobre una solución a largo plazo del problema de los barrios humildes en las colinas (favelas) donde la mayoría de las más de 200 muertes se registraron en los deslizamientos de tierra e inundaciones de la semana pasada.

Mientras tanto, se completaron los planes para transferir a los que quedaron sin hogar de las escuelas y otros edificios públicos al gigantesco estadio de Maracanã a pesar de las advertencias de los funcionarios sanitarios y de viviendas que las facilidades sanitarias del estadio son inadecuadas.

De Salvador, en el Estado de Bahía había informaciones de unas 36 muertes a raíz de las inundaciones en la parte sur del Estado. En São Paulo llovió torrencialmente ayer y se anunciaron daños a la propiedad, pero no hubo bajas.

Las autoridades de Río de Janeiro levantaron la prohibición de una semana contra el uso de las playas de mar y se restableció el servicio de agua corriente casi a lo normal después de completar los obreros una conexión provisional entre una cañería rota y otro acueducto.

Las playas estaban repletas de público hoy por ser día de sol y fiesta religiosa, San Sebastián. Corrieron versiones que el Gobernador Francisco Negro de Lima proyecta destituir a varios miembros de su gobierno por su actuación durante las inundaciones. Se dice que opina que su falta de acción se reflejó en su administración siendo criticado por la prensa y el gobierno federal.

Dentro de la administración también estalló un serio desacuerdo sobre el problema de las favelas.



Soldados brasileños avanzan sobre Santo Amaro, barrio de Río, para hacer cumplir las órdenes de evacuación a los residentes de esa área. Las autoridades temían la repetición de deslizamientos de tierras que causaron estragos la semana pasada. (AP Wirephoto)





El ministro de relaciones exteriores de Gran Bretaña Michael Stewart, izquierda, y el canciller argentino, Miguel Ángel Zavala Ortiz, conversan en la cancillería argentina durante la visita del primero a países sudamericanos (AP Wirephoto).

## Dos extraños vehículos jamás concebidos por el hombre volarán la próxima semana

Base Aérea Edwards, California, 20 (AP).- En las próximas semanas comenzarán a volar sobre esta base dos de los vehículos más extraños jamás concebidos por el hombre.

El M2F2 y un vehículo similar, el HL-10, que salió de la fábrica de la Northrop ayer, son prototipos de un vehículo que podrá volar en el espacio exterior o en la atmósfera.

Como espía en órbita podría vigilar cualquier parte del mundo y señalar el camino hacia las naves del espacio para hacer investigaciones, capaces de volar a velocidad mayor de 6.590 kilómetros por hora a una altura superior a 100 kilómetros.

El HL-10, de fondo llano es el más extraño de los dos. El más avanzado de los diseños hasta ahora por la Agencia del Espacio en sus esfuerzos por crear lo que llama "vehículos levitantes" aptos. Es decir que como un avión se levantan o deslizan, pero no tienen alas. Les llaman vehículos levitantes porque sus características de "levitación" o deslizamiento se deben a su forma solamente. Cuando vuelven a entrar a la atmósfera llevan una velocidad de 28.163 kilómetros por hora, que bastaría para desprender las alas convencionales si las tuviera.

La nave, que mide 6,70 metros de eslora por 4,57 de manga fue construida en la fábrica Northrop, donde se hizo en junio pasado otro prototipo, M2-F2 en junio pasado.

En pruebas que se harán más tarde este año serán embarcadas estas pequeñas aeronaves bajo el

ala de un bombardero B-52 enorme y lanzadas al aire a unos 13.500 metros de altura, como se hace ahora con el avión experimental alcornoque llamado X15, que ha alcanzado una velocidad de 6.590 kilómetros por hora y llegado a una altura de 107 kilómetros.

En los primeros vuelos el piloto será Milton Thompson, de la agencia espacial, o el capitán de aviación Deraud Gentry.

Si los vuelos y los descensos en deslizamiento tienen éxito, se podría adosarles cohetes para subir a una altura de 26 kilómetros con ese impulso.

## Un niño fenómeno de 2 años mide 95 Cms. y pesa 40 Kgs.

MOSCU, 20 (AP).- Un niño de dos años de edad en Turkmenia, en el Asia Central Soviética, está creciendo de tal manera que su madre tiene que comprarle ropa nueva cada dos semanas, según informó el diario "Pravda".

El periódico del Partido Comunista dijo que el niño Vegmurad Orusglediev, tiene sólo dos años y siete meses de edad, pero ya mide 95 centímetros de estatura y pesa 40 kilos.

Es muy fuerte, y puede levantar fácilmente un balde lleno de agua.

El niño se siente bien y lo observan los médicos. Nació de tamaño normal pero comenzó a crecer desmesuradamente a los dos meses.

## EE.UU. INICIARÁ UNA GUERRA EN GRAN ESCALA CONTRA CHINA ROJA

Tokio, 20 (AP).- Una conferencia de jefes militares chinos afirmó que los Estados Unidos podrían iniciar una guerra en gran escala contra China Comunista en un futuro cercano.

Recomendó que el ejército rojo (de China) debiera prepararse contra la posibilidad de una confagración ya sea convencional o nuclear.

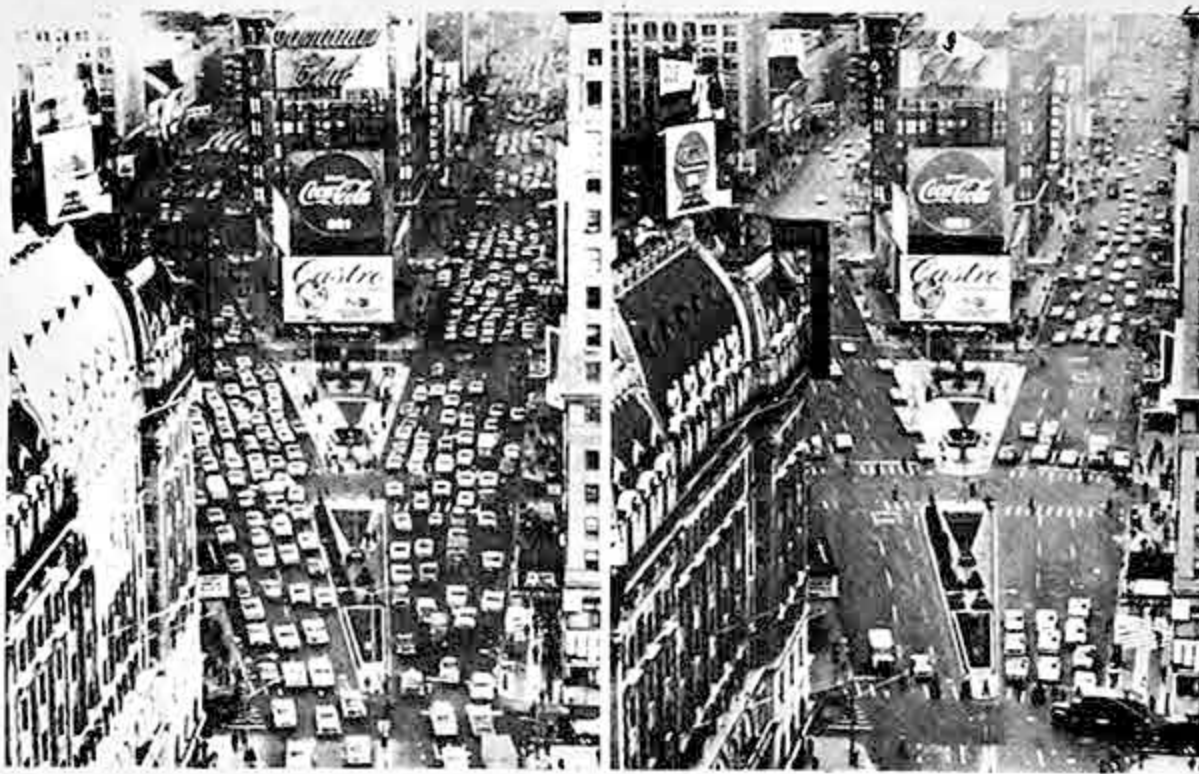
"Deberíamos prepararnos contra una guerra de agresión que el imperialismo de los Estados Unidos pudiera lanzar en una fecha próxima en gran escala, con armas nucleares de otro tipo y en varios frentes", dice una declaración de la conferencia difundida por la Agencia Noticiosa Nueva China.

La reunión, a la que asistieron altos jefes militares chinos, finalizó ayer después de sesionar durante veinte días.

## Lluvias torrenciales se han desatado en norte argentino

BUENOS AIRES, Ene. 20 (INTER PRESS SERVICE).- Lluvias torrenciales se han desatado, en las últimas 24 horas, en el norte argentino y han causado daños de consideración a los puertos fluviales situados sobre los ríos Uruguay y Paraná. En las inmediaciones de Santa Fe se están construyendo, apresuradamente, defensas ante la segura crecida del río. Informe de las Fuerzas Armadas y

de los servicios meteorológicos argentinos indican que las lluvias se intensificarán durante el día y pueden llegar hasta la provincia de Buenos Aires. Las temperaturas en la costa atlántica llegaron a máximas de sólo 25 grados, mientras que las temperaturas cordilleranas alcanzaron una marca de treinta y ocho grados en la provincia de Mendoza, junto a Chile.



Estas son dos vistas de Times Square, La de la izquierda fue tomada durante la huelga de transporte público. Los automóviles particulares tratan de moverse pesadamente. La fotografía de la izquierda muestra la misma esquina después del fin de la huelga, con tráfico normal (AP Wirephoto).

INSTITUTO EDUCACIONAL MIXTO

### JOHN F. KENNEDY

Al servicio de la juventud estudiosa en sus ciclos: KINDERGARTEN - PRIMARIA Y SECUNDARIA. Estrictamente ceñidos a los Programas Oficiales.- Profesores nombrados de vasta experiencia. INGLÉS intensivo desde kindergarten. INSCRIPCIONES A PARTIR DE LA FECHA: Horas de oficina: 8.30 a 12 y 14 a 17. Todos los días hábiles. Local propio: Calle Ingavi 733, entre Pichincha y Alto de la Alianza

## LA C.G.T. ACORDO EXPULSAR DE SU SENO A 18 ORGANISMOS SINDICALES

Buenos Aires, 20 (Inter Press Service).- La expulsión de 18 sindicatos acordó la directiva de las "62 organizaciones de tendencia peronista, que domina sin contrapeso la Confederación General del Trabajo (CGT). La expulsión "ad referendum" afecta entre otros a la Asociación Obrera Textil y el Sindicato Vestuario que cuentan con 150.000 y 80.000 asociados, respectivamente. Esta medida es la resultante de las diferencias que mantienen los líderes August-

to Vador - jefe del sindicato metalúrgico- el más grande del país- y José Alonso, del gremio del vestuario y secretario general de la C.G.T.

Vador encabeza los sectores gremiales que comienzan a discutir la influencia omnívota del ex-presidente. Vador, es un ex-cabo de la marina que después de la caída de Perón fue separado por sus simpatías con éste. Más tarde se incorporó con éxito a la actividad sindical ligada al pero-

nismo. El otro grupo, encabezado por Alonso es partidario de la subordinación al líder exiliado. Detrás de Alonso, aparecen grupos diversos, desde los sectores marxistas pro-chinos del Movimiento Revolucionario Peronista (sindicatos navales, ceramistas, jaboneros, todos de escasa importancia), pasando por la Confederación de Agrupaciones obreras peronistas (CAOP). Orientada por José Di Pascuale, quien se confiesa "nacionalista", peronista y propagador de diversas nacionalizaciones económicas.



Policías conducen presos a algunos manifestantes que intentaban violencias en la ciudad de Buenos Aires durante manifestaciones que se sucedieron la semana pasada (AP Wirephoto).

## 40 millones de dólares otorgarán al Uruguay

Montevideo, Ene. 20 (INTER PRESS SERVICE).- Alrededor de 40 millones de dólares otorgarán al Uruguay, el Fondo Monetario Internacional, la Agencia Internacional para el Desarrollo y el Banco Interamericano de Desarrollo.

Una nueva misión del Fondo Monetario Internacional arribará al país en el curso de esta semana. En vistas anteriores, representantes del FMI recogieron informaciones sobre la situación económica y financiera nacional. El fondo entregó siete recomendaciones, previas a la ayuda a otorgar: 1) reducción del déficit presupuestal; 2) reducción de la tasa de expansión monetaria; 3) equilibrio de la balanza de pagos;

4) remover las prohibiciones de importación; 5) unificar los sistemas de cambios reduciendo las tasas de exportación y rebajando los recargos a las importaciones; 6) mercado oficial de cambios flexible, alineado con el mercado libre.

El Fondo otorgaría veinte millones de dólares al Gobierno uruguayo, en el entendido que estaría dispuesto a adoptar las medidas aconsejadas como requisito previo. Este crédito de "stand-by" será discutido por la misión que se anuncia.

Simultáneamente arribarán expertos de la AID para concretar un préstamo de programa destinado a nivelar la balanza de pagos.

¡ACABA DE APARECER!

EL DERECHO CIVIL EN GENERAL Y EL DERECHO CIVIL BOLIVIANO EN PARTICULAR SUS FUENTES Y SU APLICACIÓN EL SUJETO DEL DERECHO EL OBJETO DEL DERECHO HECHOS Y ACTOS JURIDICOS CREACION MODIFICACION Y EXTINCION DE LOS DERECHOS

Plazos: PLAZA MURILLO 519 CASILLA 1489-LAPAZ

### ADVERTENCIA

Se ruega a nuestros avisadores exigir a los cobradores de PRESENCIA un RECIBO OFICIAL de este diario por todo pago que efectúen ya sea parcial o total. La sola cancelación de la factura no justifica el pago.

La Administración

# Impacto!!

## PRESENCIA-RADIO MENDEZ

### BINGO EN DOMINGO

los cartones aparecerán este domingo en "Presencia" y en la noche por Radio Méndez se juega el BINGO. ¡MILLONARIOS PREMIOS!



# Exilados cubanos proponen reanudar incursiones contra régimen de Castro



MIAMI, FLORIDA, 20 (AP).- Exilados militantes cubanos dicen que su campaña contra Fidel Castro entra en una nueva fase -la reanudación de las incursiones prohibidas por los Estados Unidos, en forma coordinada.

"Si no podemos unir, coordinaremos", dice Ernesto Freyre, miembro del grupo llamado representación cubana en el exilio. Este grupo es uno de tres que tomaron parte en la última incursión anunciada. Desde entonces las prohibió el gobierno norteamericano pero eran frecuentes.

Freyre informó que los representantes de los grupos anticomunistas se reúnen cada semana en secreto, en el barrio llamado ahora "Nueva Habana".

"Nos sentamos a la mesa al mismo nivel; no hay quién sea más que otro y cada grupo retiene su propia identidad".

El plan que tienen ahora, dijo Freyre, no es hacer incursiones ocasionales sino periódicas, una tras otra. "Si hostilizamos a Castro en esa forma tendremos menos tiempo para organizar agresiones contra otros países".

"Según Freyre, los representantes de una media docena de grupos están de acuerdo en reanudar los ataques, contra la posición de los Estados Unidos. "En lugar de enojos deberían darnos bendiciones porque luchamos contra el enemigo común, que es el comunismo", dice Freyre.

Un vocero del gobierno de los Estados Unidos no estuvo de acuerdo. "Estos ataques -dijo- no tienen valor alguno; al contrario, resultan perjudiciales, hacen que el gobierno cubano tome precauciones que de otro modo no tomaría. Además Cuba puede quejarse de hostilidad y causar penalidades a gente que vive en Cuba, tomando represalias".

## MANTO DE NIEVE CUBRIO A JAPON

TOKIO, 20 (AP).- Una ola de frío cubrió hoy a Japón y tormentas de nieve perturbaron el tráfico ferroviario y carretero en vastas zonas del norte y centro de las islas.

La ola de frío, que avanzó desde Siberia, hizo bajar las temperaturas a 17 grados centígrados, bajo cero. La temperatura más baja, tomada en la cumbre del Fujiyama, era de 33 grados centígrados bajo cero.

Zonas del norte de Japón y Hokkaido fueron azotadas por temporales por segundo día consecutivo mientras que caía la nieve en la costa occidental de Honshu.

Seis trenes expresos tuvieron que ser cancelados en la línea Tokaido entre Tokio y Osaka.

AYUDA A UN HIJO ENFERMO.- Una madre vietnamita toma la mano de uno de sus hijos mientras observa a un médico americano que examina a su hijo mayor que padece de alta temperatura y dolor de pecho. Ella caminó con sus hijos a una base aérea de Comando Norteamericano al nordeste de Saigón en busca de ayuda para su hijo enfermo, que fue llevado a una estación de ayuda para su tratamiento.

## AL TERMINAR LA TREGUA.

# Vietcong reanuda con más intensidad sus ataques contra los sur-vietnameses

SAIGON, VIERNES 21 (AP).- Radio Hanoi dió hoy un golpe a las esperanzas de que a la tregua que señala el comienzo del año del caballo, que siguió al de la culebra, pudiera seguir una paz más duradera.

La emisora oficial ha difundido exhortaciones tanto de los Vietcong como de los comunistas de Vietnam del Norte para arrear los ataques.

En su mensaje de año nuevo lunar se hace un llamamiento al pueblo para que marche siempre contra "los agresores de los Estados Unidos, aniquilando" a las tropas títeres de Vietnam del Sur". Ese es el del Vietcong.

# EE. UU. lleva la delantera a Unión Soviética en Ciencia

MOSCU, 20 (AP).- Un destacado científico soviético dió hoy que la Unión Soviética está detrás de Estados Unidos en ciencia y que la brecha no se achica.

Piotr Kapitsa, miembro de la Academia Soviética de Ciencias, dió la transferencia de un gran número de científicos a la industria y su reemplazo por talentos jóvenes.

Añadió que eso podía hacerse cada año con un 15 al 20 por ciento del personal de los institutos de investigaciones, universidades y otras instituciones de ciencias puras.

Kapitsa dió que la información a mano demuestra que la Unión Soviética tiene casi tantos hombres de ciencia y técnicos altamente

Ton Tuc Tang, Presidente del frente de la patria en Viet Nam del Norte, pidió más y mayores éxitos en "la guerra de salvación contra la agresión imperialista de los EE.UU. para lograr la victoria".

El nuevo año lunar, llamado Tet, comenzó a la medianoche. Se ordenó una tregua, que comenzó con irregularidad, y en cierto modo hubo paz. La algarabía de los festejos, con el estallido de los cohetes en lugar de los fusiles, se escuchó en las ciudades y en el campo. El comando vietnamita y el norteamericano quisieran que la tregua durase hasta las 18 horas del domingo.

## ENTUSIASTA OVACION POPULAR RECIBIO DIAZ ORDAZ EN PANAMA

PANAMA, 20 (AP).- El Presidente de México, Gustavo Díaz Ordaz, recibió entusiasta ovación popular a lo largo de la arteria

## Manifiesto a la nación de los Beneméritos y Ex-Combatientes de la Guerra del Chaco

La Asamblea Extraordinaria de Presidentes y Delegados de las Federaciones Departamentales de Beneméritos de la Patria y Ex-combatientes, reunidos en esta ciudad, en resguardo de los altos intereses de la misma y cumpliendo su deber como lo hizo en la pasada campaña de la Guerra del Chaco, mantienen su civismo para con ella a fin de conseguir su prosperidad, armonía y bienestar social, por consiguiente;

- RESUELVE:
- 1.- Ratificar al hermano Benemérito señor Coronel Humberto Costas, en su actual situación de Presidente de la Confederación Nacional de Beneméritos y Ex-combatientes, de conformidad con los Estatutos, dadas sus relevantes condiciones para el desempeño de este elevado cargo.
  - 2.- Propugnar la unidad inquebrantable de todas las Federaciones bajo la autoridad moral y cívica de la CONEXCHACO.
  - 3.- Desautorizar y desconocer pronunciamientos de grupos o entidades aislados, con fines de proselitismo político-sectario, al margen del Estatuto Orgánico de la Institución.
  - 4.- Prohibir a las Federaciones, aceptar a personeros que no tengan las credenciales legales expedidas por la Confederación Nacional de Federaciones Departamentales.
  - 5.- La Confederación de Beneméritos y Ex-combatientes de la Guerra del Chaco, es esencialmente cívica apartidista. En consecuencia, mantendrá su posición de lucha al lado de las Fuerzas Armadas y cooperará a la H. Junta Militar de Gobierno, mientras ella actúe en bien de los inalienables derechos de la Nación, garantizando por disposiciones legales y por la Constitución Política.
- Es dado en la ciudad de La Paz, a los 20 días del mes de Enero de 1966 años.
- (Fdo.) Gral. René Pantoja Estenssoro, Presidente Fedexchaco La Paz.- Dr. Conrado Peramás, Presidente Fedexchaco Cochabamba.- Ben. Gregorio Donoso Daza, Presidente Fedexchaco Chuquisaca.- Ben. Guido Parada Parada, Presidente Fedexchaco Santa Cruz.- Ben. Roberto Leytón, Delegado Fedexchaco Potosí.- Ben. Teófilo Campero L., Presidente Fedexchaco de Oruro.- Ben. Juan Manuel Hurtado, Presidente Fedexchaco del Beni.- Ben. Cnl. Armando Icaza, Presidente Fedexchaco de Tarija.- Ben. José O. Fernández V., Presidente Fedexchaco de Uyuni.- Ben. René Román Ardiles, Delegado Fedexchaco de Pando.

# "Business Week" comenta sobre futuras inversiones norteamericanas en Brasil

NUEVA YORK, 20 (AP).- "La mayoría de los inversores norteamericanos "desea ver más estabilidad" antes de colocar más capital en el Brasil, dice hoy la revista financiera "Business Week".

En un comentario sobre la reciente visita a Washington del Ministro de Planificación Roberto Campos, la revista dice que ésta "ha logrado reducir la inflación y mejorar en cierta medida el crecimiento" del Brasil.

Señala "Business Week" que Campos vino a Washington la semana pasada para ultimar los detalles de otro préstamo esta vez por 150 millones de dólares con la Agencia para el Desarrollo Internacional.

Con esa suma, dice la revista el total de créditos y préstamos extranjeros obtenidos por Campos para Brasil en 21 meses supera los 1.200 millones de dólares.

Agrega "Business Week": "Luego Campos viajó a Nueva York para auscultar las actitudes del inversor norteamericano hacia Brasil. Tras el derrocamiento del

Ineptó Presidente Joao Goulart, el retorno de la confianza del inversor ha sido lento. Ahora la impresión es de cauteloso optimismo.

"Campos ha reducido gradualmente la inflación en el Brasil... pero la presión vuelve a subir. "Existe incertidumbre sobre, cuando y cómo será restaurado el gobierno popular. Y los militares, árbitros en última instancia de los destinos del país, vuelven a maniobrar en procura de posiciones.

"Este es el estado de cosas en la nación más grande de la América Latina casi dos años después de haber sido llamado Campos al rescate de una economía postrada en la cual las emociones se han constituido en factores más importantes que los hechos.

"La medida de su éxito (de Campos) es de importancia vital. Es importante para el gobierno de los Estados Unidos, actualmente profundamente comprometido a respaldar a un régimen dominado por los militares".



Jackeline Kennedy y su hija Carolina tratan de alcanzar al pequeño John-John Kennedy que se desliza en un trineo en Gstaad, Suiza. Los Kennedys realizan una vacación de tres semanas en Gstaad (AP Wirephoto).

# Militares rebeldes recibieron órdenes del Gbno. para abandonar Santo Domingo

SANTO DOMINGO, 20 (AP).- Hoy crecían los indicios en círculos oficiales de que los jefes militares ex-rebeldes que recibieron orden del gobierno de pasar al exterior partirían probablemente el próximo fin de semana.

Informes no verificados dicen que el Coronel Francisco Caamaño Deno, ex-Presidente del régimen rebelde, y el ex-jefe de Estado Mayor Coronel Manuel Ramón Montes Arache, se preparaban para partir el viernes por la noche o el sábado.

Los dos figuran entre los 35 militares de las facciones rivales envueltas en el conflicto de abril que el Presidente Hector García

Godoy ha asignado a puestos diplomáticos para tratar de reducir la tensión política en el país.

La decisión, anunciada el 6 de enero, también modificó el comando de las Fuerzas Armadas y transfirió al exterior al Ministro de las Fuerzas Armadas, Comodoro Francisco Rivera Caminero y sus jefes de ejército y aeronáutica. También están afectados por la transferencia 22 suboficiales asignados a una misión de estudios en Israel.

Los jefes de las Fuerzas Armadas han dicho que tan pronto como partan los jefes ex-rebeldes el ejército considerará la orden presidencial.

## MICRONOTICIAS

WASHINGTON, 20 (AP).- El Gobierno hoy estableció una "virtual prohibición" sobre la exportación de minerales cupríferos nacionales y cobre sin refinar, fijando estrictas cuotas para la exportación de otras categorías del metal. El Departamento de Comercio al mismo tiempo revocó las licencias emitidas el año pasado para productos de cobre refinados.

SAN JOSE, COSTA RICA, 20 (AP).- El Presidente Francisco Orlich agradeció la invitación que le formuló el Presidente de México, Gustavo Díaz Ordaz, para que visite ese país, pero manifestó que no realizará el viaje considerando aue, en todo caso, debería hacerlo el próximo presidente que elegirán los costarricenses dentro de tres dominios.

SANTA FE, ARGENTINA, 20 (AP).- Ingenieros militares comenzaron hoy a volar drifos a lo largo del desbordado río Paraná en un esfuerzo para contener las inundaciones en torno a esta ciudad. Fuertes lluvias en Brasil y Paraguay hicieron salir de Madre al Paraná y al Paraguay hace más de dos semanas y las aguas anegaron poblaciones ribereñas.

LIMA, 20 (AP).- La Comisión Tripartita del Pacífico Sur -que integran Perú, Chile y Ecuador- declinarían incorporarse a la Comisión Ballenera Internacional, a través de sus respectivos gobiernos, haciendo presente que tiene su propio organismo que cumple su cometido de proteger los recursos balleneros.

MANILA, 20 (AP).- Dos paracaidistas fueron muertos y siete heridos durante un asalto ayer contra un sospechado baluarte de contrabandistas cerca de Mindoro, según dió hoy un vocero del ejército filipino.

PARIS, 20 (AP).- Al General Arthur Da Costa E. Silva, Ministro de Guerra del Brasil, completó hoy sus visitas a las escuelas de tropas aerotransportadas y de fuerzas blindadas en el sur del país. La escuela aerotransportada se encuentra en Pau y la blindada en Saumur.

# Dos ministros de Venezuela reunirán hoy con Johnson

WASHINGTON, 20 (AP).- Dos Ministros venezolanos informaron hoy que tenían una cita mañana con el Presidente Johnson.

Se tiene entendido que los Ministros Manuel Pérez Guerrero, de Petróleo, y Gonzalo Barrios, del Interior, conversarán posiblemente con el Presidente a cerca de la situación de la industria petrolera venezolana.

Sin embargo, los dos funcionarios se rehusaron a proporcionar indicaciones acerca de su misión después de una entrevista de más de una hora y media con el Sub-

secretario de Estado para asuntos económicos, Thomas C. Mann.

A la reunión con Mann asistieron un grupo de funcionarios de la Embajada venezolana y del Departamento de Estado.

La situación petrolera en Venezuela se ha constituido en un tema de particular interés en el Departamento de Estado después de dos disposiciones adoptadas recientemente por el gobierno de Caracas.

Una de ellas consiste en un anunciado plan tendiente a elevar el precio del petróleo combustible residual embarcado a los Estados Unidos y que se usa en el sector oriental de este país desde el nordeste hasta la Florida.

La otra es una reclamación de impuestos contra firmas norteamericanas y de otros países que operan en Venezuela, por un monto de aproximadamente 113 millones de dólares.

ORIGINAL

ALEACIONES PARA SOLDAR

EUTECTIC

¡Baja Temperatura

LA APLICACION DE "EUTECTIC"

EUTECTRODE 680 ACPE

ELECTRODO ESPECIAL PARA

ACEROS ALTAMENTE ALIADOS

ACEROS DE HERRAMIENTAS Y

ACEROS RAPIDOS

HANSA LTDA.

SECC. TECNICA

TELS. 12836-25219-23661

APLICACIONES

Seguiales rotor

Dineros - Coronas

Resortes - Ballestas etc.



## Inspección a las obras de napas acuíferas de Paria

Oruro, 19 (PRESENCIA).— El coronel Jaime Berdecio—Ministro de Economía, inspeccionó las obras de exploración realizadas para la futura captación de agua potable para Oruro. En compañía de las autoridades del Departamento y los técnicos de la Boyle Engineering, empresa encargada de los trabajos exploratorios, visitó el valle de Paria. Se percató del estado de las perforaciones realizadas para establecer la ubicación y el caudal de las napas acuíferas de la región. Expresó su complacencia por el ritmo y la seriedad de la obra. En base a los resultados obtenidos hasta el momento, el Ministro de Economía subrayó la riqueza acuífera subterránea de Paria, extremo verificado por las perforaciones cumplidas. Recalcó que la afloración de agua "constituirá un nuevo filón para contribuir al desarrollo y progreso de Oruro". Los informes que se vienen redactando sobre las bondades de Paria, serán estudiados por los técnicos del BID. Estos, determinará si la nueva captación procederá de Paria o alguna otra región. De

una u otra forma, el BID ha concedido un crédito de 2.600.000 dólares para la ejecución de tan importante obra, y que de acuerdo a datos técnicos, superará el actual déficit de agua potable para esta población.

El coronel Berdecio en compañía del Prefecto de Oruro, Cnl. Gaya Rojas y el señor Enrique Miralles director del Diario "La Patria", aprecia el volumen de expulsión de agua subterránea en Paria. En los días venideros los técnicos de la Boyle Engineering, procederán al sellado de los 7 pozos perforados. El Ministro de Economía, en la vista inferior, toma una porción de agua potable de uno de los pozos de Paria. El Ingeniero Luis Uzuín—Gerente del Servicio de Acueductos y Alcantarillados de Oruro, sostiene el recipiente, mientras el Prefecto observa al coronel Berdecio.

El Ministro Berdecio ponderó el entusiasmo de los orureños por el interés que demuestran para llevar a feliz término esta obra de positivo beneficio para el progreso de este distrito.



## CAUSO ALBOROZO CONSTRUCCION DE RUTA SANTA CRUZ-TRINIDAD

TRINIDAD, 20 (ANF).— Un grandioso miting popular se efectuó en el atardecer de ayer, en la plaza principal de esta ciudad, frente a los balcones de la prefectura departamental, como una manifestación de regocijo por el Decreto Ley de 22 de diciembre pasado, por el que se financia la construcción del camino Santa Cruz—Trinidad.

Empleados de las reparticiones públicas, instituciones cívicas y pueblo en general improvisaron emotivamente el ambiente de fiesta que Trinidad vivió ayer. El Decreto Supremo también otorga doce becas permanentes para la Universidad Gabriel René Moreno, de la capital cruceña, que favorecerán a estudiantes benianos.

Desde los balcones de la prefectura hicieron uso de la palabra representantes de la Sociedad Rural del Beni y de la Federación

Departamental de Campesinos. Posteriormente, el comandante naval, M. Walter Nuñez y el Prefecto Cnl. Juan Ortiz, se dirigieron al pueblo haciendo resaltar los beneficios que recibirá Trinidad tanto de la nueva carretera como de la capacitación de los estudiantes que sean favorecidos por las becas permanentes.

La Ley 07446 del 22 de diciembre del pasado año, motivo del júbilo, destina un 50 por ciento del monto total de las regalías por la producción petrolera al Servicio Nacional de Caminos para que estudie y construya la carretera Santa Cruz—Trinidad. Por otra parte, el Ministerio de Defensa otorga un 35 por ciento y la Universidad Gabriel René Moreno un 15 por ciento más para completar, de esta forma, el 100 por ciento del costo de los proyectos.



### OFICINAS

Céntricas ofrecemos en edificio moderno un solo ambiente - (m.o.m. 200 m2) apropiado para importante firma. Teléfono No. 26058.

### ¿POR QUE UD. CREE QUE...

la Casa Freudenthal desde el año 1907 vende en calidad, cantidad y surtido, lo mejor en artículos de cuero? Gracias a nuestros clientes amigos que reconocen desde niños al usar en el colegio las famosas carpetas, mochilas de cuero, llevando estos bellos recuerdos durante toda la vida y toda la vida los contamos con el mayor agrado entre nuestros amigos y clientes de siempre.

FREUDENTHAL Y CIA. LTDA., Calle Potosí 967

### U. M. S. S.

### PUBLICACIONES UNIVERSITARIAS

#### "FICHAJE DE JURISPRUDENCIA" Año 1963

Dr. Antonio Salazar Soriano Abogados  
Dr. Angel Montero Montecinos Jueces  
Precio del Ejemplar \$b. 40.- Jurisconsultos

#### "ALGUNAS ENFERMEDADES CAUSADAS POR VIRUS DE PLANTAS CULTIVADAS EN COCHABAMBA"

Ing. Agrónomo Remberto Herbas Propietarios  
Precio del Ejemplar \$b. 5 Jardineros  
Propietarios

De venta en el Tesoro Universitario.  
Para interesados del interior:

Jefatura de Relaciones Públicas  
Universidad Mayor de San Simón  
Casilla 658  
Cochabamba

## CASA "SIERRA"

Avda. 6 DE OCTUBRE 1553 - CASILLA 214



Un establecimiento antiguo y de prestigio  
Sólo ofrece mercadería de primera calidad  
PHILIPS  
da línea Philips. Agentes de fábrica de  
focos Philips. Iluminación fluorescente  
Ventas por mayor y menor

## Corporación Boliviana de Fomento

### INGENIO AZUCARERO DE GUABIRA A LOS SEÑORES PROFESIONALES MEDICOS

Se convoca a los profesionales del país al concurso de méritos para la provisión de los siguientes cargos en el Ingenio Azucarero de Guabirá.

Un jefe Médico con un mínimum de 5 años de ejercicio profesional y que tenga experiencia en cirugía y administración de hospitales.

Un médico pediatra, práctica mínima de 5 años en dicha especialidad.

Los interesados deben presentar hasta el 30 del presente mes, sus correspondientes títulos profesionales, certificados de trabajo y demás documentos que acrediten sus méritos para su debida calificación, enviándolos consignados al Ingenio Azucarero de Guabirá, casilla de correo N° 84, Santa Cruz.

Los servicios de los elegidos serán contratados a partir del mes de febrero próximo.

La Paz, 20 de enero de 1966

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

## H. ALCALDIA MUNICIPAL

### DE VIACHA

OSCAR GIACOMAN TERCEROS, H. ALCALDE MUNICIPAL DE VIACHA Y SU PERSONAL, TIENEN EL GRATO HONOR DE INVITAR A LA CIUDADANIA A LA INAUGURACION DEL SERVICIO DE AGUA POTABLE QUE SE EFECTUARA EL DIA DE MAÑANA A hs. 9 y 30 EN LA LOCALIDAD DE VIACHA.

La H. Alcaldía Municipal de Viacha, en fecha 22 de Abril del pasado año suscribió contrato con la Oficina de Abastecimiento de Agua Potable para Comunidades de USAID/B representado en dicho contrato por el Sr. Cnl. Carlos Ardiles, Ministro de Salud Pública; Ingeniero Sr. Charles S. Stevens Asesor en Ingeniería Sanitaria de USAID/B; Ingeniero Sr. Pedro Parada P., Jefe de Oficina de Abastecimiento para comunidades; Sr. Oscar Giacomani T., Presidente del Comité de Agua Potable y Alcaldía Municipal; Sr. Eliodoro Morales, Tesorero del Comité. Dicha obra se ha financiado con los fondos de la Comuna y el empréstito que se hizo en el Banco Central de Bolivia, ha sido amortizado con los impuestos de la Fábrica de Cemento. A la fecha no se adeuda suma alguna a ninguna entidad, pudiendo la Alcaldía emprender en el futuro obras de importancia para el progreso del pueblo.

La H. Alcaldía y su personal, agradecen muy sinceramente a USAID/B y por su intermedio a Alianza para el Progreso, por la ayuda del 50% en la financiación de dicha obra, que será un recuerdo indeleble para todo el pueblo de Viacha.

## UNIVERSITARIOS OPINAN SOBRE CATOLICISMO

ESCRIBE RAMON AGUILO S.J.

Bolivia ha sido posible entablar un verdadero diálogo entre todos: sacerdotes y laicos.

Con cierta emoción, también nos habla de los aspectos negativos del Catolicismo nacional: "Ha existido, dice él, una gran falta de diálogo entre los dirigentes de la Iglesia y los laicos". Esto ha tenido serias consecuencias para la Iglesia. "En segundo lugar—dice Tonchy—la Iglesia aquí no avanza al ritmo que desearíamos los seglares. Se dan pasos muy lentos. Queremos ver que se apliquen las directivas y los decretos del Concilio cuanto antes". Finalmente, quisiera añadir que encuentro a muchos sacerdotes ocupados en instituciones de educación. Hay que ir al campo. La Iglesia debe evangelizar más y con más eficacia.

También alaba el Encuentro Nacional de ISPLA. "Por primera vez en la historia católica de

podemos observar que sus palabras no se improvisan, sino que surgen después de una meditación duradera y profunda sobre los temas tratados. Sobre la situación actual de la Iglesia en Bolivia expresaron: Tonchy nos habla de aspectos positivos y aspectos negativos. Entre los aspectos positivos, hay que hacer resaltar el ligero aumento de vocaciones al sacerdocio y a la vida religiosa. Además, añade Tonchy, se ha manifestado el interés de la Iglesia por el campo boliviano. Han surgido Institutos de Educación Rural, por ejemplo en Sucre y Cochabamba. Hay que quitar esa perversión de cristianismo que existe en la masa campesina.

El catolicismo nacional está creando conciencia de sus propios problemas y de sus caminos nuevos, a través de importantes reuniones de Sacerdotes, Religiosos y laicos que se realizan estos días en Cochabamba.

Comenzó la Semana de los laicos, y ellos han llegado de todo el país, para dialogar entre ellos y con los dirigentes católicos, acerca de la actual situación religiosa nacional, y de los caminos que deben seguirse.

Estuvimos nuevamente en el Seminario Mayor de San José, que estos días, se está convirtiendo en el centro de la inquietud católica nacional.

Encontramos a varios grupos de laicos, jóvenes universitarios y hombres de profesión, que están discutiendo en grupos de estudio, juntamente con sacerdotes.

DOS UNIVERSITARIOS DE SUCRE

En los grupos de equipos están dos universitarios de Sucre, conocidos por su trabajo al frente de instituciones universitarias, y también como eficaces dirigentes católicos. Se trata de Tonchy Marincovich, estudiante del último curso de Medicina, y de Néstor Sáinz, quien ha terminado ya sus estudios, y ocupa un lugar en la Universidad de San Francisco Xavier.

Estos dos jóvenes estudiantes, a través de sus luchas universitarias y desde sus puestos directivos, han podido auscultar y comprender la actual situación del catolicismo boliviano. Ellos, podrán exponer con el vigor que les caracteriza, la opinión de la juventud en los graves problemas que viven actualmente la Iglesia y el mundo.

"LA IGLESIA DEBE EVANGELIZAR MAS".

Nuestra entrevista con los dos universitarios, se desarrolla en un ambiente de mutuo interés. Hablan con precisión. Y enseguida

## OLA DE CALOR EN EL BENI

TRINIDAD, 20 (ANF).— Una intensa ola de calor se ha desatado en esta capital, ocasionando pesadas molestias a la población.

Durante la pasada semana, regularmente la temperatura se ha mantenido en 39 grados bajo la sombra. Los efectos de esta temperatura se han notado en forma especial en las oficinas públicas y particulares, donde el personal se vio obligado a disminuir su rendimiento.

LOCALES ESCOLARES

TRINIDAD, 20 (ANF).— Gran afluencia en las inscripciones escolares se está registrando durante estos días en la capital beniana, donde fácilmente se puede observar que la población estudiantil se ha incrementado en relación con otros años.

Esta razón, por otra parte, hace también más ostensible la falta de establecimientos educacionales.

## SINDICAN A DIRIGENTE DE CHOFERES DE OROUO HABER MALVERSADO FONDOS

Oruro, 12 (PRESENCIA).— Los representantes del Frente Democrático Sindical de Chóferos "Oruro", en visita realizada a esta oficina regional de PRESENCIA, sindicaron al señor Marcelino Mendieta Galindo—designado hace algunas semanas por decima vez consecutivo máximo dirigente de los trabajadores del volante de Oruro—, de haber malversado más de "doscientos millones de bolivianos, además, de ser responsable de la desaparición de la Cooperativa de Chóferos". Asimismo, lo acusaron de ser autor de la desaparición de dineros de las carteras automovilísticas, refiriéndose al circuito "San Cristóbal".

Las anteriores acusaciones las formularon los señores Federico García, Vicente Zaravia y Nicasio Suárez en representación del organismo aludido. Indican que las últimas elecciones sindicales para renovar la Federación de Chóferos "San Cristóbal"—, fueron

"fraudulentas, en base, a votos falsificados en favor de Marcelino Mendieta" y sus acompañantes que "no pueden ser reelectos por disposiciones legales.

Lo acusan a Mendieta Galindo, que durante 12 años—, no rindió cuentas del movimiento económico de la federación mencionada, asimismo, de otras irregularidades. Finalmente, plantean la anulación de las elecciones por considerarla "ilegales".

POETAS OREÑEÑOS HACEN ACLARACION

Oruro, 12 (PRESENCIA).— Los integrantes de la Unión Nacional de Poetas, filial Oruro, informaron a nuestro diario que "no tienen nada que ver" con una publicación registrada en la revista paceña "Esto es", del mes de diciembre del pasado año, con relación a la próxima edición de la antología titulada "Los ex-comulgados".

Esta obra— al decir de los poetas oreñeños, constituirá una réplica al "Índice de poesía contemporánea boliviana" de monseñor Juan Quirós, figurando los poetas que fueron "ex-comulgados" por el referido intelectual católico.

En la revista "Esto es", se informa que "Los ex-comulgados", será editado con los auspicios de la Unión Nacional de Poetas de Sucre, Cochabamba y Oruro.

Los de Oruro— sobre el particular—, no han sido consultados, y por el contrario, se encuentran honrados porque su socio Héctor Borda figura en la obra de monseñor Juan Quirós, director de la Página Literaria de PRESENCIA, figura.

Los poetas oreñeños expresaron sus congratulaciones a monseñor Quirós por su "brillante obra literaria".

## AVISO DE REMATE

El Dr. Ezequiel Block Melgar, Juez 8o. de Partido en lo Civil de la Capital, etc.

Hace saber que por auto de fecha 12 de enero de 1966, se ha señalado para el verificativo del remate de los muebles y enseres del "Ex-Banco Colombo Boliviano", el día 28 de enero del año en curso a horas 15, sobre la base de su tasación pericial.

Los interesados podrán acudir a la casa No. 343 de la calle Ayacucho de esta ciudad, lugar del remate, previo empose del 5% que exige la Ley. Dentro del juicio voluntario seguido por la Superintendencia de Bancos.

Las listas de muebles y enseres del Ex-Banco Colombo Boliviano a rematarse, así como la base del remate de los mismos podrán recabarse en las oficinas de la Superintendencia de Bancos.

Es librado en la ciudad de La Paz, a los trece días del mes de enero de mil novecientos sesenta y seis años.

P.O. del Sr. J. 8o. de P. en lo C. Es copia fiel del original. (Fdo.) Gonzalo M. Ascarrunz I-báñez.- Secretario del Juzgado 8o. de Partido en lo Civil.

Ahora hablamos del Concilio y sus proyecciones. Los dos jóvenes universitarios manifiestan su satisfacción.

"El Concilio— dice Tonchy— ha sido un gran beneficio para la Iglesia. Ha quitado del rostro de la Iglesia ciertas telarañas que se habían puesto en él, a través de los siglos" El Concilio—añade—, ha puesto a la Iglesia en contacto con el mundo. Y ha hecho que incluyan los laicos en los movimientos católicos, con su propia responsabilidad. El Concilio ha hecho que todos tengamos conciencia de nuestras obligaciones en el orden temporal. Ha sido fantástica la actitud de diálogo con los demás hombres.

Néstor Sáinz explica: "El Concilio ha sido muy oportuno. Ha sido sorprendente por sus proyecciones, por las proyecciones que tiene ante el futuro. Nos ha impresionado el sentido de apertura de la Iglesia, que reconoce todo lo bueno que hay en otros grupos humanos".

"Estoy convencido—termina que los documentos del Concilio señalarán la línea al mundo entero. El mundo se regirá por las ideas del Concilio".

ES PRECISO UNIRSE EN LA UNIVERSIDAD

Hablamos con universitarios. Necesariamente debía surgir el tema de la Universidad y la Iglesia.

Los dos jóvenes saben por propia experiencia qué ambiente se respira.

Sáinz comienza distinguiendo dos planos totalmente distintos: la presencia de la Iglesia en la Universidad, como apóstol, y la presencia de ciertos grupos políticos que se llaman cristianos. "No quiero hablar de estos grupos que intervienen en la política universitaria. Hablo del trabajo apostólico. En este aspecto, se hace poco, dentro del plano universitario. Creo que deberían formarse grupos, comunidades influyentes, que vivan el espíritu del Evangelio".

Tonchy dice: "Creo que la Iglesia ha concedido poca atención a la juventud. Existen pocos sacerdotes dedicados enteramente al apostolado de los jóvenes. Actualmente existen varios grupos, que caminan por caminos distintos. Es conveniente la unidad de todos. Una verdadera pastoral de conjunto en las obras de juventud. Es sensible que grupos universitarios todavía identifiquen a la Iglesia Católica con la reacción burguesa".

LOS LAICOS ESPERAMOS MUCHO

La entrevista está por terminarse. Los dos jóvenes exponen las últimas ideas que quieren hacer constar.

Tonchy insiste en que los cristianos esperan las direcciones de la Jerarquía. "La Iglesia debe dar orientaciones en todos los problemas. No esperamos soluciones de tipo técnico. Pero necesitamos escuchar las normas supremas", y trae el ejemplo de una famosa carta firmada por 106 sacerdotes sobre el problema minero. "aquella carta fue muy oportuna y necesaria".

Néstor añade: ISPLA es algo positivo. Debía escucharse a los laicos. Y aquí estamos. Esto traerá consecuencias positivas".



# PRESENCIA

DIRECTOR: HUASCAR CAJIAS KAUFFMAN

CO-DIRECTOR GERENTE: ALBERTO BAILEY G

La Paz, Bolivia, Viernes 21 de Enero de 1966

## Comunicaciones y turismo

Estos días, a raíz de la visita de un alto representante de una entidad internacional de turismo, este tema se ha puesto nuevamente en tela de juicio. Nadie discute que el turismo sea una industria de primer orden que, de existir suficientemente desarrollada, en Bolivia podría convertirse en importante fuente de divisas. Lo que todavía puede discutirse y se ha discutido, es la forma en que podrán salvarse las dificultades con que hoy tropieza el turismo internacional.

Una de las principales de esas causas es, sin duda, la falta de vías de comunicación fáciles, frecuentes y rápidas. El turista corriente, viaja para descansar, no puede por tanto, pedirle que se someta a incomodidades que se evitaría yendo a otros países. El turismo ya no es una actividad reservada a pequeños grupos de personas pudientes; hoy, el turista es el hombre medio, empleado y hasta obrero, que aprovecha sus vacaciones para cambiar de ambiente, pero, como tiene el tiempo limitado, hay que darle - y la generalidad de los países le da - la posibilidad de quedarse en cada lugar el tiempo estrictamente necesario y tomar enseguida el medio de transporte que lo lleve a otra parte. Por fin, la escasez de tiempo, hace que el turista no quiera y frecuentemente, tampoco pueda, tomar medios de transporte lentos: él quiere sacarle máximo provecho a cada minuto de que dispone, por lo cual el transporte aéreo ha adquirido actualmente tanto desarrollo.

Pero, decíamos, nosotros no ofrecemos transportes fáciles, ni frecuentes ni rápidos, lo que conspira contra la venida de muchos turistas, sobre todo los originarios de países lejanos, supongamos de Estados Unidos.

Por ejemplo, un turista que ha llegado al Perú tendrá que contar con mucho tiempo, si desea pasar por Bolivia, quedarse aquí un poco, y luego seguir a los países del sur. No tenemos conexión cómoda con la capital chilena. Ir hasta Asunción, significará pérdida de tiempo. Dirigirse hacia Buenos Aires o Montevideo implicará o esperar hasta conseguir una combinación aérea - sólo hay un vuelo directo semanal - o tomar el ferrocarril, lo que está lejos del interés del turista normal. Las dificultades existen también con respecto al Brasil.

Y todo lo anterior, sin tomar en cuenta la incomodidad del transporte dentro del país, capaz de desalentar muchas veces a los propios bolivianos que hallan más fácil ir al exterior que a una ciudad del interior.

Las deficiencias del transporte no son, desde luego, las únicas. Pero son las más importantes o poco menos.

De ahí la necesidad de que la promoción del turismo sea buscada comenzando por facilitar el movimiento del turista, a fin de que puede desplazarse con rapidez y comodidad, según mejor convenga a sus planes.

Con referencia a este asunto, no hemos de descubrir nada nuevo; nos bastará observar que han hecho los países que hoy cuentan al turismo en sus principales renglones de adquisición de divisas y de fomento de muchas industrias nacionales conexas.

## LA POLITICA HOY

La discusión en torno a las reformas al estatuto electoral han quedado definidas en torno a un punto central: la papeleta multicolor exigida por todos los partidos excepto el frente semi oficial que insiste en usar la papeleta impresa por el MNR y contra la que tanto protestaron esos mismos partidos. No hay, de momento, un indicio claro de lo que decidirá el Gobierno. Pero la decisión sobre el particular se puede prever como difícil y larga.

Esta unanimidad en torno a la papeleta que muestran los partidos del frente barrentista, es una excepción. En el resto de asuntos importantes no hay acuerdos claros. El PIR es acusado de haber dividido las izquierdas y haberles dado las espaldas. El MPC quiere terminar con la candidatura de Luis Adolfo Siles e imponer un nombre de sus filas. El PRA tiene aspiraciones similares. De hecho, la respuesta enviada a Barrientos hace unos días por el frente, mostraba una frialdad que contrastaba con la primera comunicación cablegráfica y desde luego con la larga y detallada exposición hecha desde Zurich por el General. El cable enviado era escueto y se limitaba a dar las gracias por el respaldo recibido. Al parecer el frente esperaba algo más de Barrientos y se desconcertó con el cable, profundizándose así su falta de unidad y entendimiento interno.

Los partidos del proyecto de otro frente no hacen mientras tanto, más que darse tiempo. El anuncio de que el Gral. Barrientos llegará a principios de Febrero y definirá lo referente a su candidatura, tiene en suspenso toda determinación de los partidos opositores. Como he venido afirmando desde que se anunció el proyecto, insisto en que su formación es prácticamente imposible. Ni FSB quiere nada con el PRIN ni el PDC con Falange. Por otra parte ni FSB ni el PDC encuentran mayor motivo de atarse al PRIN cuyas bases sindicales se han desmoronado y han recibido un notable repudio de parte de los mineros.

El MNR no logró unirse mediante el comando de unidad. Varios grupos se hallan en contra de ese organismo. El de Andrade es uno. A la gente joven que ya no quiere a los antiguos líderes es otro. De todos modos se está trabajando la idea de lograr que los más acepten llevar de nuevo a Paz Estenssoro como candidato en las elecciones de Julio. Las resistencias que este proyecto ha producido dentro del partido, posiblemente obliguen a los promotores a abandonar la idea y seguir buscando, más bien, cómo sacar partido de situaciones especiales que puedan producirse.

POLITICUS

## LAS AGUAS INTERNACIONALES

III  
EL RIO MAURI Y LA TESIS DE 1921Por  
MARCELO OSTRIA TRIGO

Los planes del Gobierno del Perú destinados al aprovechamiento del río Mauri, mediante obras para la desviación de sus aguas, han despertado el interés de la ciudadanía. En artículos de prensa, algunos especialistas han emitido diversas opiniones, señalando los derechos de los bolivianos sobre este río internacional de curso sucesivo.

También se han recordado los planes chilenos - cuando Tacna estaba bajo el dominio de Chile - para ejecutar obras en este río, así como la posición boliviana de entonces, que se ha dado en llamar "Tesis de 1921". La posición del Gobierno boliviano fue formulada, en parte, sobre la base de un informe presentado por el señor José Aguirre Achá al Ministerio de Relaciones Exteriores. Es un deber en esta ocasión, destacar el patriotismo del señor Aguirre Achá en la defensa de los intereses del país.

Posteriormente, se ha venido insistiendo en la Tesis de 1921, intentándose sentar sus bases jurídicas. Aunque este propósito está inspirado en nobles principios patrióticos, es necesario situar la cuestión en sus verdaderas términos. La Tesis de 1921, en el ámbito oficial, no llegó a ser formulada en los mismos términos del informe del señor Aguirre Achá. El informe presentado al Canciller Alberto Gutiérrez, en sus conclusiones dice: "Los ríos navegables, flotables o precipitados, de llano o montaña, grandes o pequeños, que separan o cruzan los territorios de dos o más Estados, así como sus afluentes cuyo destino geográfico es el de contribuir al beneficio común, no podrán ser desviados debiendo entenderse por "desviación" el hecho de alterar el curso con desmedro del derecho ajeno, llevando las aguas de una zona geográfica a otra zona o del valle de un río a otro valle distinto". La nota enviada por la Cancillería de Bolivia a la Legación de Chile en La Paz el 10 de junio de 1921, se refiere a la legitimidad del uso de aguas internacionales cuando no se causa PERJUICIO al Estado vecino, y en el caso del río Mauri, la legitimidad de este uso, mediante un desvío de sus aguas, porque "constituye un daño evidente a los intereses de Bolivia".

Es un principio del Derecho Internacional "de que nadie tiene el derecho de lesionar los derechos ajenos" (H. Accioly), o sea que, en esta materia el uso de los cursos de aguas internacionales está condicionado a no causar perjuicio al otro u otros Estados interesados. Este principio, es distinto a que el desvío, como tal, es ilegítimo. El desvío sólo es un instrumento de aprovechamiento de los ríos, y puede ser una de las modalidades de perjuicio. El desvío en sí no es ni malo ni bueno, ni ilegítimo ni legítimo, ya que para calificar el hecho es necesario establecer las consecuencias del mismo, y, en este caso, si causa perjuicio o no.

(Pasa a la Pág. 10)

## UN SACERDOTE NUEVO

Por FRANCISCO MERLINO

La gente ha notado en estos últimos tiempos algo nuevo en la actitud externa de los sacerdotes: forma nueva de vestir, forma nueva de tratar los problemas, forma nueva de juzgar ciertos aspectos de la vida. Es una novedad que ha sorprendido a unos, ha gustado a otros y ha sido objeto de observaciones no muy favorables de parte de algunos.

La novedad siempre provoca reacciones variadas; no hay que dejarse impresionar, pues, de las distintas maneras de juzgar la novedad en el estilo eclesial. La moda no es sólo femenina; sino que gusta también a los hombres, y los sacerdotes son hombres que no escapan a la atracción de la novedad; les gusta cambiar la monotonía de su vestido clerical y, por suerte, hasta su cara típica de cura standardizado.

Pero lo que en general no se ha aun notado es la verdadera novedad que el Concilio Ecueménico Vaticano II se ha propuesto promover y que desea hacer llegar a todos los eclesiásticos sin distinción de categoría y de institución. Es una novedad que en realidad todavía no ha entrado de moda. Y la razón es simple. Se trata de una novedad que no se expresa en forma de traje, de lenguaje y de actitudes simplemente externas; es una novedad que se ha de producir primero y principalmente en la mente y en el corazón; es una renovación de vida interior, que supone un proceso íntimo y a veces radical; una toma de conciencia muy precisa y profunda.

### EL SACERDOTE EN LA IGLESIA

El Concilio Ecueménico Vaticano II ha promulgado un decreto especial sobre los presbíteros, cuyo objetivo es precisamente el de dar una clara orientación para que el ministerio de ellos se mantenga con más eficacia en las circunstancias pastorales y humanas tan cambiadas muchas veces, y se atienda mejor a su vida.

Cristo ha otorgado a los Obispos, sucesores de los Apóstoles, la plenitud del Orden sacerdotal, que participan a los presbíteros, sus colaboradores. El ministerio de los presbíteros por estar unido al Orden episcopal participa así de la autoridad con que Cristo mismo forma, santifica y riga la Iglesia. Por ello quedan marcados con un carácter especial que los configura con Cristo, sacerdote de tal forma que obran en nombre de El. Misión principal del sacerdote es procurar con su ministerio y con el testimonio de su vida que los hombres reciban consciente y libremente y con gratitud la obra divina realizada en Cristo. En consecuencia, dice el Decreto, los presbíteros, ya se entreguen a la oración y a la adoración, ya prediquen la palabra, ya ofrezcan el sacrificio eucarístico ya administren los demás sacramentos, ya se dediquen a otros ministerios para el bien de los hombres, contribuyen a un tiempo al incremento de la gloria de Dios y a la dirección de los hombres en la vida divina.

"Mucho ayudan a conseguir estas virtudes que con razón se aprecian en el trato social como son la bondad de corazón, la sinceridad, la fortaleza de alma y la constancia, la asidua preocupación de la justicia, la urbanidad y otras cualidades que recomienda el Apóstol Pablo cuando escribe: Pensad en cuanto hay de verdadero, de puro, de justo, de santo, de amable, de laudable, de virtuoso, de digno de alabanza".

Funciones específicas de los presbíteros son: -El ministerio de la palabra de muchos modos,

según las diversas necesidades de los oyentes y los carismas de los predicadores.

-La administración de los sacramentos; en particular la celebración eucarística que debe ser el centro de la congregación de los fieles que preside el presbítero.

-Conducir, con sentido pastoral, es decir, de servicio a los fieles no según el beneplácito de los hombres, sino conforme a las exigencias de la doctrina y de la vida cristiana, sin discriminaciones de ninguna clase. Aunque se deban a todos, los presbíteros tienen encomendados a sí de una manera especial a los pobres, y a los más débiles, a quienes el Señor se presenta asociado y cuya evangelización se da como prueba de la obra mesiánica.

Cada uno de los presbíteros debe dar testimonio visible de caridad estando unido con los demás por vínculos especiales de caridad apostólica, de ministerio y de fraternidad.

### EL SACERDOTE EN SUS RELACIONES CON LOS DEMAS HOMBRES.

Los presbíteros, tomados de entre los hombres y constituidos en favor de los mismos en las cosas que miran a Dios, moran con los demás hombres, como hermanos. Por su posición de "consagrados" a Dios y de hombres que viven con los demás hombres el ministerio sacerdotal exige de una manera especial que los sacerdotes no se conformen a este mundo; pero al mismo tiempo que vivan en este mundo entre los hombres, y, como buenos pastores, conozcan a sus ovejas, y busquen incluso atraer los que no pertenecen todavía a la Iglesia.

La posición y la actitud de los sacerdotes en el ejercicio de su ministerio pastoral no deben estar inspiradas en una preeminencia de tipo clástico -una clase clerical-, sino en una preeminencia de amor, que ha de llevarlos a "servir" a sus hermanos. Los presbíteros, por tanto, deben presidir de forma que, buscando no sus intereses, sino los de Jesucristo, trabajen juntamente con los fieles seglares, y se porten entre ellos a imitación del Maestro, que entre los hombres "no vino a ser servido, sino a servir, y dar su vida en redención de muchos". Reconozcan y promuevan sinceramente los presbíteros la dignidad de los seglares y la suya propia, y el papel que desempeñan los seglares en la misión de la Iglesia. Respeten asimismo cuidadosamente la justa libertad que todos tienen en la ciudad terrestre. Escuchen con gusto a los seglares, considerando fraternalmente sus deseos, y aceptando su experiencia y competencia en los diversos campos de la actividad humana, a fin de poder reconocer juntamente con ellos los signos de los tiempos.

"Atendiendo a las normas del ecumenismo no se olvidarán de los hermanos que no disfrutan de una plena comunión eclesial con nosotros.

"Tendrán, por fin, como encomendados a sus cuidados a todos los que no conocen a Cristo como su Salvador".

"El don espiritual que recibieron los presbíteros en la ordenación no los dispone para una cierta misión limitada y restringida, sino para una misión amplísima y universal de salvación hasta los extremos de la tierra".

Es este sacerdote nuevo que la Iglesia y el mundo necesita. No basta, pues, la preocupación por tener nuevos sacerdotes, sino que es preciso favorecer toda iniciativa que promueva sacerdotes nuevos.

## China en la confrontación mundial

Por DATO GHAZALI

/IFS/- Algunas personas se niegan aun a aceptar la evidencia que prueba que China comunista es la más grave amenaza para la paz del mundo y para el orden internacional. La agresión china en Corea, la violencia en el Tibet, la invasión del territorio fronterizo de India, todo ello da un testimonio elocuente de una potencia expansionista que desea llegar a una posición dominante en el mundo, por la fuerza, si es necesario. En los hechos, China comunista es la protagonista y cabeza de la política de confrontación internacional. El enfrentamiento chino incluye la presión de todo tipo, ya sea política, militar, propagandística, psicológica o económica. China ha elevado a un "principio de conducción internacional" el dictado de Mao Che - tung en cuanto a que "todo el poder fluye del caño de una pistola". Es así como el crepitante expansionismo chino ilustra el principio que ellos pregonan: "Lo que es mío es sagrado e inviolable, lo que es tuyo es negociable a punta de bayoneta".

Sin embargo, los chinos tienen un principio básico, por lo menos actualmente, en su estrategia político-militar que es "el no estar comprometida directamente", siempre que ello sea posible en los conflictos y problemas que crean para aumentar la tensión entre los países del mundo. China roja prefiere una política de conquista por comisión y, donde tiene lugar un conflicto militar, no se compromete directamente al Ejército de Liberación Popular. Es así como China juega con las contradicciones entre los estados asistiendo y trata de mantener a la mayor cantidad posible de países en un estado de fermentación continua. La política de enfrentamiento de Indonesia contra Malasia es un ejemplo. También lo es la agresión norvietnamita contra Vietnam del Sur, la guerra de Corea,

etc. La política de enfrentamiento de Indonesia contra Malasia es un ejemplo. También lo es la agresión norvietnamita contra Vietnam del Sur, la guerra de Corea,

(Pasa a la Pág. 10)

(Pasa a la Pág. 10)



## La Señora Gandhi

"Querida Rosacha:

Acabo de recibir tu carta en la que me comunicas tu alborozo por el triunfo de la Sra. Indira Gandhi, al convertirse en la India en la primera mujer de nuestro tiempo que gobernará un país tan importante.

Tu subrayas el caso de la Sra. Gandhi y me planteas -¡oh hermosa esposa!- que si la Sra. Gandhi es capaz de gobernar a 488 millones de indios, cómo tú no vas a ser capaz de gobernar a uno solito.

Me asombra tu atrevimiento, Rosacha, pues nunca pensé que la ascensión al poder de una mujer, a tan remota distancia, podría repercutir en tu alma escondida dentro de estas breñas andinas, donde a veces no llega ni Dios por miedo a la altura.

Nunca me hablaste de tus ambiciones de poder. Yo creí que estabas conforme con este mi gobierno revolucionario y monárquico. ¿Podría llamar a tu planteamiento una "revolución de las masas"? Yo creí, gorda mía, que tú te hallabas de acuerdo, que las masas estaban felices de tener un gobierno revolucionario como el mío, pero nunca demagogo; yo nunca prometí a tus masas cosas que no cumpliría.

Ahora quieres el Poder. Ahí lo tienes. Tómalo, Rosacha.

Debes saber que gobernar a 488 millones de indios es más fácil que gobernar a un indio solo, como tú me llamas. El problema de la Sra. Gandhi es relativamente más fácil, se trata tan sólo de alimentar mejor y de alfabetizar a gran parte de su pueblo. ¿Qué vas a hacer conmigo, qué me vas a prometer si yo estoy bien alimentado y estoy bien alfabetizado...? Tu problema es más arduo, complejo y delicado que el de la Sra. Gandhi.

Ya te lo dije Rosacha: ahí tienes el Poder. Tómalo, Rosacha.

El problema de gobernar a un país o a un individuo es muy complejo, gorda mía. La Sra. Gandhi, sin embargo, es Primer Ministro y tiene otros que la colaboran. Tú estarás sola. Tu será mi Poder Ejecutivo, mi Poder Legislativo, pero sobre todo, mi poder "judicial" porque siempre me has "judiciado" desde el momento en que te conocí.

Pero no me aferró al Poder. Si en la India va a gobernar la Sra. Gandhi, en mi casa puedes gobernar tú que no eres tan "gandi". Yo seré el más humilde de los indios. Me verás siempre al pie de nuestra cama encantando serpientes.

Si tú quieres, seré fakir y llenaré mi cuerpo de agujas, alfileres, ganchos y otros instrumentos punzantes, como la lengua de mi tia Vernácula. Y cuando muera, podrás incinerar mis restos y arrojar mis cenizas a las aguas del Río Rocha (Cochabamba).

Ahí tienes el Poder. Tómalo, Rosacha."

PAULOVICH

TRIDENTAZOS

por LUZBEL

## SANO



### LA CARTA DEL DIA

## El Acertijo Comunista

A los camaradas:

Al concluir la conferencia tricontinental de La Habana, algunas cosas quedan ya completamente claras.

Primera: que el comunismo ha llegado a la conclusión de que no puede avanzar ni progresar en su afán de conquistar hombres y entusiasmo para su causa sino a través de la fuerza. Por las buenas no hay manera. Por la presentación de soluciones, tampoco. El camino de las promesas tiene ya hastiadas a las masas que se entregan cautamente a una espera infinita y a una desilusión también infinita en cuanto se ha impuesto el comunismo. En Cuba los delegados han tenido una oportunidad estupenda para medir y valorar lo que es capaz de hacer el comunismo por los desposeídos y los miserables; profundizar su miseria y arrancarlos la libertad.

De manera que todas las historias de hablar de democracia y de defensa de los derechos vienen a resultar tonterías. Lo que se pretende es caos, violencia, toma del poder por la fuerza. Nunca ha habido esclavizador que se haya impuesto sino a fuerza de látigo y engaño. Y de eso se trata.

Segunda cosa que queda clara: la división del comunismo ha llegado a extremos formidables. Porque generalmente los amos se pelean entre ellos en la eterna pugna por ser más amos que los demás. China y Rusia han mostrado en La Habana hasta dónde llegan las cosas. Y ya ninguno de ustedes sabe exactamente qué es lo que hay que hacer. A quien seguir hoy. Proceden ustedes por instinto y un poco a las apestas. Como quien juega a acertar. Es lo mismo que cuando tenían que venerar a Stalin, a las apestas. Y casi todos perdieron. Perdieron también con Kruschchev. Seguirán perdiendo indefinidamente. Sintiendo siempre asco de tener que cambiar todo el andamiaje de ideas cada poco tiempo, a nombre de la dialéctica y a nombre de una revolución redentora que no redime nada. Sintiendo la repugnancia natural que produce el tener que jugar la vida en un juego de acertijos que al fin y al cabo los deciden los apetitos de los amos de turno.

Ahora hay que apostar a la subversión. A quien crea más caos y más desastres en sus propios países. A quien engaña más a los obreros. A quien frustra más rápidamente el progreso y el desarrollo y a la larga a quien traiciona mejor a la auténtica justicia social. La Habana les ha encomendado a Uds. esa tarea. Hay que hacerla. Aunque ahora sepan Uds. que mañana tendrán que sostener que lo decidido y hecho hoy era pésimo, revisionista, reaccionario, equivocado. Hay que hacer eso, queridos camaradas. Hasta que les llegue a cada uno de Uds. o la purga fatal o el encumbramiento a una burguesía que Uds. ni se sueñan. La comunista. A nombre de los obreros y sobre las espaldas de los obreros.

Los saluda,

XAVIER.



# La Junta Militar reguló la comercialización de carne

El problema de precios de la carne de ganado vacuno, será solucionado mediante la regulación de la comercialización de ese artículo de primera necesidad a través de controles especiales que establecerán las autoridades. La adopción de esas medidas es resultado de las conversaciones enabladitas entre el Ministerio de Economía, la Municipalidad de La Paz, ganaderos, empresas de transporte aéreo, comerciantes y propietarios de frigoríficos y almazenes de expendio de carne, y de los estudios realizados en su base por las autoridades.

La Junta Militar de Gobierno, ha considerado que la temporada de lluvias impide, generalmente, el vuelo regular de aviones al Beni, Departamento que es fundamentalmente abastecedor de carne a las ciudades, y que tal causa determina una tendencia al alza de precios que es aprovechada por comerciantes inescrupulosos que atentan contra la economía familiar.

Por otra parte, el Gobierno ha llegado a comprobar que las autoridades ejercen control sobre los frigoríficos y comerciantes en carne que sólo se hace extensivo sobre aquellas empresas que se hallan constituidas legalmente, escapando a esa vigilancia las personas que comercian con ese artículo, en su internación y venta, sin hallarse registradas debidamente.

Por juzgar que es una de sus atribuciones el velar por un normal abastecimiento de los artículos de consumo a las poblaciones y regular, asimismo, los extremos señalados, en reunión de Gabinete se ha aprobado un Decreto Supremo cuya parte dispositiva señala:

ARTICULO 1º.- Toda persona natural o jurídica que se dedique a la comercialización e internación de carne bovina de procedencia nacional, debe estar registrada en la Dirección General de Industrias del Ministerio de Economía Nacional, Dirección General de la Renta y Cámara Nacional de Industrias, cumpliendo con los requisitos exigidos a los industriales por el Decreto Supremo 03654, de 25 de febrero

de 1954, y el Decreto Supremo número 02294 de 11 de diciembre de 1950, y otras disposiciones legales conexas vigentes.

ARTICULO 2º.- De conformidad con el artículo anterior, las personas dedicadas a la comercialización de carne bovina, deberán señalar domicilio legal en el centro o localidad donde operan y poseer o alquilar obligatoriamente una cámara frigorífica en el lugar de consumo o en el de producción.

ARTICULO 3º.- El faenado de ganado bovino deberá ser efectuado en mataderos legalmente autorizados por el Ministerio de Agricultura.

ARTICULO 4º.- Tratándose de carne bovina, una vez trasladada ésta a los centros de consumo, será depositada obligatoriamente en cámaras frigoríficas, antes de su venta al público.

ARTICULO 5º.- Se prohíbe a toda empresa porteadora, acordar el transporte de carne bovina por

(Pasa a la Pág. 7)



En la foto superior, la flecha señala la ventana del séptimo piso desde donde se lanzó al vacío Julio Calderón Álvarez. Abajo, las pantuflas del suicida al lado del charco de sangre donde yacía su cadáver destruido.

# AUTORIZADA ALZA DE PENSIONES EN COLEGIOS PARTICULARES HASTA 10

El aumento de pensiones escolares en los colegios particulares será de sólo un diez por ciento sobre las pensiones del pasado año, de tal manera que el incremento que deban pagar los pa-

adres de familia no sobrepasará de los diez pesos bolivianos. A este acuerdo final llegó la reunión realizada ayer en el despacho del Ministro de Educación, después de dos horas y media de cordial deliberación.

## PACIENTE DEL HOSPITAL OBRERO SE SUICIDO ARROJÁNDOSE DEL 7º PISO

Julio Calderón Álvarez, que se hallaba internado en el Hospital de Miraflores a consecuencia de una afección hepática, se quitó ayer la vida arrojándose desde el séptimo piso de ese nosocomio.

El paciente tomó su determinación a horas 15:30, encerrándose en un baño del séptimo piso de donde se arrojó por una ventana de la parte trasera del hospital.

El suicida cayó al suelo en posición de pie incrustándose sus extremidades inferiores en el cuerpo. La muerte fue instantánea.

Inmediatamente después de ocurrido el hecho, autoridades del hospital dieron parte a la Dirección de Investigación Criminal, que destacó a dos detectives para que se procediera al levantamiento del cadáver.

Las autoridades no pudieron encontrar ninguna nota que hubiese dejado el suicida, limitándose a trasladar el cadáver completamente deshecho a la morgue.

Calderón Álvarez era músico de profesión y había sido internado al Hospital el 30 de noviembre del año pasado. Le sobreviven su esposa y ocho hijos.

Aparentemente como la determinación debida a su delicado estado de salud. Sus familiares no pudieron precisar ningún dato concreto ya que se encontraban en estado sumamente angustioso.

En las primeras horas de hoy la DIC prestará un informe completo al respecto.

# CIRCULAR DISCO PARA BENEFICIO DE NIÑOS POBRES



El conocido compositor mexicano Roberto Cantoral, envió a los representantes de la radiodifusión nacional su composición "Pobre Navidad" para ser explotada en favor de los niños pobres del país.

El bolero de Cantoral, comienza con los versos: Niño Jesús. Tu que naciste pobre siendo Dios. Tu que moriste por la humanidad. Te ruego que no olvides a los niños que jamás han tenido navidad.

Cantoral es autor de los boleros "La Barca", "Reloj" y muchas otras composiciones del folclore mexicano como "El preso número nueve". Envío la autorización como autor, compositor e intérprete de su obra "Pobre Navidad" como una modesta colaboración para los niños desamparados.

Discos Méndez imprimirán el disco que entrará en los próximos días a la venta. La organización de la venta y la administración de los fondos estarán a cargo de la Cámara Junior de La Paz.

gios particulares son, en el fondo, empresas comerciales, en sus relaciones con el Estado y por la alta función educativa que cumplen, son más bien institutos de enseñanza.

La reunión presidida por el Ministro Interino, Cnl. Rogelio Miranda, se caracterizó por la buena voluntad, la cual hizo posible un diálogo cordial cuyos resultados terminaron satisfaciendo a ambas partes. Al finalizar la reunión, el Cnl. Miranda manifestó su gratitud a los directores de colegios privados por la colaboración prestada al Gobierno en la solución de tan importante problema.

## EL GOBIERNO CALIFICA DE RIESGOSA LA OFERTA DE CREDITO DE "INCADEL"

Frente a la oferta de crédito de 15 millones de dólares ofrecida por la International Capital Development, para realizar obras de desarrollo en Cochabamba, el Ministro de Hacienda ha hecho conocer el criterio del Gobierno en la siguiente declaración:

Los representantes de INCADEL (International Capital Development), acompañados por el Ing. Luis Calvo Soix, fueron recibidos por miembros de la Junta Militar y por personeros del Banco Central de Bolivia para discutir las bases y condiciones del plan financiero, propuesto. Dicho plan tiene las siguientes características:

1º. INCADEL al "otorgar" el crédito hasta la cantidad de 15.000.000.- de dólares, deposita esta suma en una cuenta a plazo fijo a nombre del Banco Central de Bolivia, en un banco de Suiza o de Bahamas, especificado en una lista proporcionada por INCADEL. Como garantía de esta operación, INCADEL deberá recibir letras a la vista, garantizadas por el Banco Central.

2º. A fin de que se efective el préstamo, el Banco Central de Bolivia debe emitir pesos bolivianos por el equivalente a la suma depositada por INCADEL. Posteriormente, los prestatarios utilizarán estos fondos comprando divisas en los bancos locales a fin de importar materiales, equipos y maquinarias necesarias para la ejecución de sus proyectos.

3º. Se deduce de la anterior exposición que INCADEL no invierte un sólo dólar en la operación, que participa como prestamista con los pesos bolivianos emitidos y obtiene a su orden documentos mercantiles que, a parte de ser negociables, se hallan garantizados con depósitos a plazo en dólares.

DIRECCION DE TURISMO CONCEDE 5 INSIGNIAS

En el grill del hotel La Paz, ayer, tuvo lugar una ceremonia destinada a valorar el aporte de las instituciones extranjeras al turismo nacional. Durante el acto se otorgó insignias del turismo a los señores: Bob Evans, Fernando Krsul, Carlos Pellerano, Darius Morgan y Jack Ritel. Dichas distinciones estuvieron a cargo del Sr. Marcelo Galindo Secretario General de la Junta Militar. Después de la ceremonia se hizo exhibición de bailes folclóricos.

4º. La rentabilidad del crédito significa para los prestatarios el pago de 6,5% por interés anual, que se distribuye en la proporción de 3% para el Banco Central sobre depósitos a plazo en dólares y 3,5% para INCADEL por un financiamiento en el que no ha invertido un dólar. Además de los intereses INCADEL tiene a su favor los "gastos y costos del crédito" que establece en 4% sobre el monto total del crédito y más \$us. 10.000.-, o sea, que representa un desembolso neto extraordinario de \$us. 610.000.-.

Por lo anteriormente expuesto, se ha demostrado a INCADEL que su proposición es antieconómica y riesgosa y que si ella está dispuesta a participar en nuestro mercado financiero debe comprometerse a efectivizar el crédito en dólares de libre disponibilidad depositados a orden del Gobierno de Bolivia en un Banco de Nueva York, para su uso irrestricto, y con garantía suficiente y satisfactoria.

## APOLLO ELIGIO SU PROPIO ALCALDE

La población de Apolo en asamblea popular ha elegido a su Alcalde Municipal. Posteriormente enviaron al Ministro de Gobierno un telegrama que dice: "El pueblo de Apolo en gran asamblea democrática y por unanimidad eligió a Waldo Gallardo Alcalde Municipal de esta población. Al respecto se ha solicitado al Ministerio de Gobierno autorizar dicha designación, pero la solicitud, elevada desde algunos días, no ha merecido ninguna respuesta sin tomarse en cuenta que la comuna de Apolo se halla sin la administración de una autoridad edilicia, siendo por lo tanto de urgente necesidad normalizar esta situación. Al parecer existen personas ajenas a esta localidad que interfieren la voluntad de todo un pueblo sobre el exclusivo derecho que tiene para elegir a su burgomaestre. Estamos seguros de que existe libertad para que el pueblo elija su Alcalde porque el Gobierno de la Junta Militar es democrático. Al presente no existe ningún motivo para retardar o impedir el nombramiento de dicha autoridad". Firman Moisés Céspedes, Juan Morro, Ernesto Montaña, Oscar Flores y otros.

## MUNICIPALIDAD DE QUILMES ENTREGO MEDALLA AL CONSEJO NL. DE CULTURA



Con la asistencia del Dr. Humberto Guzmán Arze, Subsecretario del Ministerio de Educación y Cultura, representantes de la Embajada argentina, la prensa local y autoridades del Consejo Nacional de Cultura, ayer se realizó el acto de entrega de una medalla recordatoria que la Municipalidad de Quilmes, a través del poeta N. R. Pinto, envió al Consejo de Cultura del Ministerio de Educación y Cultura.

El señor Pinto, Director de la Comisión Municipal de Cultura de Quilmes, expresó, al depositar la medalla en manos del Subsecretario del Ministerio de Educación: "Al entregar esta medalla creemos que la entregamos a la cultura boliviana y a su gente".

El Dr. Guzmán Arze exaltó el gesto de la municipalidad argentina, indicando que esos actos cordiales servían para estimular a los hombres que se identifican en "el común quehacer de las letras".

Luego hizo reminiscencia del pasado común de ambos pueblos y de las amplias posibilidades de complementación integral que existen en la actualidad.

El poeta argentino Juan José Mazzora, integrante de la delegación argentina que nos visita, leyó uno de sus poemas alusivos a Bolivia. Fue muy aplaudido por los circunstantes.

ACTUALIDAD CULTURAL

HOY

\*\* Bajo los auspicios de la Universidad Mayor de San Andrés, se inaugura -a horas 18 y 30- la Exposición de Arte Chino, en el Salón de Honor de la UMSA. Presentarán la muestra el Dr. Carlos Terrazas, Vice-Rector de la UMSA, y el señor Néstor Taboada Terán en representación de la Universidad Técnica de Oro. Asiste a la inauguración el pintor Humberto Jaimes Zuna, especialmente invitado a la muestra.

\*\* GALERIA DE ARTE "NAIRA", Sagárnaga 161 (Interior) - Se inaugura, a horas 18 y 30, la exposición retrospectiva de Mario Unzueta.

\*\* SALON MUNICIPAL - Prosigue exponiéndose con éxito la muestra escultórica de Marcelo Caillat.

\*\* GALERIA DE ARTE "BANET" - Exposición de arte colonial (Siglos XVII y XVIII).

\*\* DISCOTECA UNIVERSITARIA (De 17 a 19 horas) - La Filarmónica de Berlín, bajo la dirección de Hans Werner Henze, en "Suite del Pájaro de Fuego", de Igor Stravinsky. La Filarmónica de Hamburgo en "Sinfonía Inconclusa" de Schubert, "Sinfonía Renana" de Schumann y "Concierto para Violín" de Paul Hindemith. El Quinteto de la Emisora de Baden en "Partita en Fa Mayor", de Dittersdorf, "Pequeña Música de Cámara", de Paul Hindemith y "Quinteto para Piano y Vientos", de Mozart.

AYER

\*\* La Peña de Escritores y Artistas bautizó ayer el libro de poemas "Tormenta" de Jaime Choque Mata. Apadrinaron el acto Doña Pepa Vélez Otero y Don Nicolás Fernández Naranjo. El acto se realizó en el Club de La Paz.

NOTAS

\*\* Se anuncia para el próximo miércoles la conferencia del poeta argentino D. Norberto Raúl Pinto. Hablará sobre el tema "Generación Poética del Realismo Social de España". El acto se efectuará en el local del Instituto Boliviano de Cultura Hispánica, situado en la Av. Arce 2150.

RIO DE JANEIRO, 19 (AP) - Se inauguró en el Museo de Arte Moderno una exposición de obras de los escultores Edgar Negret, de Colombia, y María Núñez del Prado de Bolivia.

RIO DE JANEIRO, 19 (AP) - El novelista brasileño Jorge Amado ha sido propuesto como candidato al Premio Nobel de Literatura de 1966.

El presidente de la Asociación de Escritores Brasileños ha presentado la nominación a la Academia Real Sueca, informó la Agencia Nacional de Noticias.

CARACAS, 19 (AP) - El famoso escritor venezolano Rómulo Gallegos, que vivió muchos años exiliado en México, recibió hoy un título Honoris Causa de la Universidad Nacional de México.

El pergamino le fue entregado por el Embajador mexicano Luis Rodríguez en una ceremonia a la que asistieron el Presidente Raúl Leoni y un grupo de escritores venezolanos.

# EL PAPA PAULO ENVIO SU BENDICION A GOBERNANTES Y PUEBLO BOLIVIANOS

El Santo Padre envió su bendición para los Gobernantes y el pueblo bolivianos. Esa bendición y los buenos augurios del Sumo Pontífice fueron presentados ante el Presidente de la Junta Militar, Gral. Alfredo Ovando Candia, por el Nuncio Apostólico, Mons. Carmine Rocco.

El representante del Vaticano retornó a nuestro país el miércoles 12 del presente mes. Había viajado para asistir a las ceremonias finales del Concilio Ecuuménico. Ayer visitó al Primer Mandatario, para hacerle llegar su saludo protocolar. En la oportunidad, Carmine Rocco entregó al Presidente Ovando tres medallas: de oro, de plata y de bronce. Le fueron enviadas por el Papa Paulo VI. Tienen grabada la efigie del Santo Padre.

El Nuncio calificó de satisfactorios los resultados del Concilio. Puntualizó que en el aspecto interno, "se observó completa unidad de los sacerdotes en torno al Santo Padre y entre ellos".

Calificó de "majestuosa" la culminación de esas deliberaciones. "Nunca vi algo así", puntualizó para reafirmar su primera opinión.

En lo relacionado con el aspecto litúrgico anotó que la Iglesia experimentó "notable evolución". Se adoptaron importantes resoluciones en cuanto a comunicaciones sociales, seminarios y, en síntesis, "la Iglesia fue colocada a la altura de los tiempos modernos".

## AYUDA SOCIAL

Al margen de lo estrictamente relacionado con el Concilio, Mons. Carmine Rocco dio a conocer que, merced a gestión del Cónsul honorario de Bolivia en Milano, Severo Vallate, trajo ropa, medicamentos y equipos sanitarios para el Instituto Nacional de Ciegos. El Cónsul Vallate consiguió todo ello, mediante donativos. Llegó, inclusive, a costear el transporte de todo ese stock.

## HOMENAJE AL POETA DON JAIME CHOQUE

En una sesión de la Peña de Escritores y Artistas, realizada ayer en el Club de La Paz, se bautizó el libro de poemas titulado "Tormenta", del poeta Don Jaime Choque. Asistieron al acto numerosas personalidades de nuestro mundo cultural. En la fotografía, el poeta lee uno de sus poemas.

## REUNION DE LA PEÑA

La Peña de Escritores y Artistas se reunirá hoy, a horas 19, para debatir los fundamentos de una campaña denominada "Batalla por el Libro Boliviano". La reunión se llevará a cabo en el primer piso del Club de La Paz.

# EN FEBRERO SE REUNIRA COMISION PARA ESTUDIAR REFORMAS A LA OEA

El Consejo de la Organización de los Estados Americanos aprobó la fecha para la iniciación de labores de la Comisión Especial formada para estudiar las bases para la reforma de la Carta de la OEA.

La Comisión se reunirá en Panamá a partir del 25 de febrero. El Consejo de la Organización de los Estados Americanos, recomendó a la Comisión General de ese organismo internacional, preparar el ante-proyecto de reglamento al que se sujetará la Comisión Especial para la reforma de la Carta. El ante-proyecto será puesto a consideración de todos los países miembros, quienes deberán hacer conocer sus sugerencias y observaciones, antes del 10 de febrero.

El Embajador de Bolivia en la OEA, señor Raúl Díez de Medina, fue designado miembro del grupo de trabajo que redactará el ante-proyecto para las reuniones de la Comisión Especial.

El señor José A. Mora, Secretario General de la Organización de los Estados Americanos, viajó a Panamá, con el objeto de entrevistarse con el canciller panameño, quien presidirá las reuniones de la Comisión Especial.

El representante de Can-

ciller, efectuada el mes de noviembre del año pasado en Río de Janeiro, aprobó la modificación de la Carta Orgánica de la OEA. En dicha reunión se designó como sede de la próxima reunión de Cancilleres la ciudad de Buenos Aires, donde se decidirá la modificación de la Carta de la OEA.

## MINISTROS DE TRABAJO

La Segunda Conferencia Interamericana de Ministros de Trabajo, se realizará el 7 al 14 de mayo del presente año. El Consejo de la Organización de los Estados Americanos, aprobó que la Conferencia de Ministros de Trabajo se realice en Maracay Estado de Aragua, en Venezuela.

La Segunda Conferencia Interamericana de Ministros de Trabajo se realizará de acuerdo a las recomendaciones de las Comisiones de Conferencias Interamericanas y de Asuntos Económicos y Sociales de la OEA.

## NUNCIO APOSTOLICO

Ayer visitó al Canciller de la República, Cnl. Joaquín Zenteno, el Nuncio Apostólico de Su-

Santidad, Monseñor Carmine Rocco. El Decano del Cuerpo Diplomático al salir del despacho del Ministro manifestó que su visita tenía por objeto presentar sus saludos al Ministro Zenteno. Monseñor Rocco también manifestó que aprovechó la oportunidad para entregar al Ministro de Relaciones Exteriores una carta que le fue dirigida por la Santa Sede reconociendo la adhesión del Canciller Zenteno a un Mensaje de Paz del Papa Paulo VI y que la exteriorizó en la Reunión Consultiva de Cancilleres en Río de Janeiro el mes de noviembre pasado.

## DESIGNACIONES DIPLOMATICAS

Se designó como embajador de Bolivia en el Ecuador, al señor Eufonio Padilla Caero. El nuevo diplomático viajará a la sede de sus funciones el próximo mes.

El embajador Padilla tenía que asumir las mismas funciones en el Perú, pero la Cancillería Peruana no le concedió el agreement de estilo.

Por otra parte la Cancillería Boliviana designó al señor José Méndez Bayá, como Cónsul Aduanero en Pórtos, República Argentina.



# Fiscal del Distrito sindicó a la Corte Superior de "Retardación de Justicia"

EL JUEZ IBÁÑEZ ACUSÓ AL FISCAL DE CUMPLIR CONSIGNAS EXTRAJUDICIALES.

presiones tendré que renunciar y si lo hago lo haré con la ley en la mano".

Durante la conferencia de prensa estuvieron presentes directivos del colegio de jueces, quienes se pusieron al frente del Fiscal rebatiendo, delante de la prensa algunas de sus afirmaciones. El Fiscal no se amedrentó y prosiguió con sus denuncias e imputaciones pidiendo a los jueces que lo corroboraran.

Finalizó su conferencia señalando que "el Ministerio Público constituye el cuerpo de abogados de la sociedad y de defensa de los intereses del estado en general; en este sentido obra y enjuicia todo asunto en el que se presente denuncia de delitos cometidos por jueces o funcionarios públicos en general, sea por persona particular o por la prensa, para de esta manera salvaguardar los derechos del estado y velar por la recta administración de justicia y por el cumplimiento de las leyes."

## LOS JUECES

Inmediatamente de finalizada la conferencia de prensa en la fiscalía

el Colegio de Jueces convocó a otra en el despacho del Juez Hugo Salazar Alave. Allí los jueces tuvieron la oportunidad de desmentir las denuncias del fiscal. Manifestaron que su actitud no está de acuerdo con la investidura que lleva.

El Juez Eduardo Ibáñez señaló que existen "verdaderos intereses" que llevan al fiscal a hacer semejantes imputaciones. "Parecen que cumple consignas extra-judiciales. Personalmente me manifesté que cumple estrictamente órdenes del Ministro de Gobierno, y éste no tiene porque entrometarse en la labor judicial".

Negó que hubiera introducido bebidas a la cárcel y menos que hubiera debido con Kaune. Para ello pidió a Kaune declarar al respecto.

Kaune manifestó que eran completamente falsas las acusaciones del Fiscal Ríos Anaya, y que la declaración del Gobernador del Penal de San Pedro verifica este hecho.

Posteriormente el Fiscal Ríos Anaya, refiriéndose a las declaraciones de Ibáñez Wigger, dijo que "el delincuente siempre niega su delito."

## Califican de unilateral la elevación de las tarifas ferroviarias en Chile

"El gobierno de Chile no debió elevar unilateralmente las tarifas para el transporte ferroviario con nuestro país", expresó el Ing. Gustavo Méndez, Gerente General de la Empresa Nacional de Ferrocarriles con relación a la elevación de 27.6% en las tarifas del Ferrocarril Antofagasta-Bolivia.

El Ing. Méndez considera que cualquier elevación de tarifas por Chile, para el transporte de mercadería a nuestro país, debe ser previamente consultada con nuestro Gobierno, a fin de analizar conjuntamente la situación para lograr soluciones equitativas.

Por su parte autoridades del Ministerio de Obras Públicas y Comunicaciones, manifestaron que las vías férreas con Chile son una servidumbre en beneficio de Bolivia, de acuerdo a los convenios de libre tránsito.

Con relación a la elevación del 27.6% en las tarifas del Ferrocarril Antofagasta-Bolivia, Chile procedió a su elevación sin consultar previamente con nuestro gobierno. Como se sabe la Cancillería chilena comunicó a nuestro Cónsul General en Santiago, que la Subsecretaría de Transportes, atendiendo razones de estricto carácter económico, autorizó dicha alza. En su nota la Cancillería chilena señala que la medida obedece a compensar la devaluación de la moneda chilena con relación a la norteamericana durante el presente año.

## COMUNICADO OFICIAL

Por su parte el Ministerio de Relaciones Exteriores, ha emitido un comunicado oficial sobre la elevación de tarifas del Ferrocarril Antofagasta-Bolivia en los siguientes términos:

El Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, tiene a bien comunicar a la opinión pública, que con respecto a alza autorizada por el Gobierno chileno en favor de la empresa ferroviaria Antofagasta-Bolivia (sección chilena), en un 27.6% en escudos, los siguientes puntos:

1.- La Cancillería ha reiterado gestiones ante el Gobierno de Chile, por intermedio de la Embajada del Brasil y de nuestro Cónsul General en Santiago planteando a las autoridades chilenas, la necesidad de que se realicen estudios de coordinación entre las dos empresas ferroviarias, la nacional y la chilena.

2.- Asimismo, el Agente Comercial del Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia (sección chilena) con

asiento en esta capital, se le planteó la misma proposición, haciéndole ver que Bolivia es una importante plaza comercial que trabaja con los medios de transporte de ambas empresas y que merece por tanto un trato amistoso.

3.- El gobierno chileno ha respondido mediante Nota Verbal No. 18604, de 29 de diciembre último, al Cónsul General de Bolivia en Santiago, manifestando que el alza autorizada, que asciende a 27.6% representa la tasa de devaluación de la moneda chilena con relación a la norteamericana durante el presente año, y que, además, no es en caso alguno discriminatorio, pues afecta en

igual forma a los usuarios chilenos.

4.- También expresa el Gobierno chileno que el ferrocarril mencionado es una empresa de carácter privado y, por lo mismo, a sus autoridades correspondía resolver acerca de la designación de una Comisión integrada por representantes de las dos administraciones de dicho ferrocarril, lo que no estimaron conveniente.

5.- Con relación a la solicitud original de la empresa (sección chilena) de pedir un aumento en un 37% ha sido estudiada por nuestra Empresa Nacional de Ferrocarriles, la misma que calculó un aumento de \$us. 0,33398 por tonelada, en el transporte.

6.- Con esta explicación y teniendo en cuenta el valor del escudo con relación a la moneda americana, se ha pedido al Ministerio de Economía Nacional que estudie en qué proporción incidiría en el transporte el aumento del 27.6%, a objeto de proseguir o no las gestiones.

7.- Se ha instruido a nuestro Cónsul General en Santiago, a fin de que se ponga en contacto con los representantes de la Empresa del Ferrocarril Antofagasta-Bolivia, para que plantee la necesidad de realizar consultas con nuestra empresa nacional, en razón de utilizar Bolivia ambas empresas para el transporte de su comercio.

8.- La Cancillería en todas las gestiones que realizó, hizo conocer al Ministerio de Obras Públicas y Comunicaciones, Economía Nacional y la Empresa Nacional de Ferrocarriles, el desarrollo del trámite que se siguió

La Paz, 20 de enero de 1966.

## ASPIRANTES A CARGOS DIPLOMATICOS PERJUDICAN LABORES DEL CANCELLER

Se ha informado en el Ministerio de Relaciones Exteriores que la afluencia de visitantes a la Cancillería para solicitar cargos diplomáticos y consulares, obstaculizan las labores de ese Ministerio y la urgente atención de problemas nacionales.

Por otra parte señalaron altos funcionarios de la Cancillería, que no es propio solicitar cargos de esa naturaleza, puesto que los mismos, deben ser ocupados por personas especialmente invitadas por el Ministerio de Relaciones Exteriores.

Los Jefes de Misión y Cónsules de nuestro país, deben reunir condiciones especiales y merecimientos calificados. Adicionalmente en la Cancillería, que el desempeño de funciones diplomáticas, tienen que ser realizados con eficiencia y dignidad, asimismo, expresaron que no son los propios candidatos, los llamados a calificarse con tales merecimientos.

ARTICULO 60.- Los mataderos municipales no podrán recibir carne bovina de personas que no hayan cumplido los requisitos previstos en este Decreto.

ARTICULO 70.- Se concede el término de treinta días de la fecha a todos los que se dedican al negocio de carne, para que legalicen su situación de acuerdo a los artículos anteriores.

## POLICIA URBANA REALIZA CENSO A COMERCIANTES

El Subintendente Municipal Walter Robles, atribuyó la campaña que realizan dirigentes de la Federación de Gremios contra la Policía urbana, a razones de orden político, señalando a José María Palacios como a director de tal campaña. La autoridad municipal emplazó a dichos dirigentes a que presenten los memorándums que, según afirman públicamente, entrega la Policía Urbana a los comerciantes por el precio de 20 a 80 pesos bolivianos.

El Subintendente de la Policía Municipal, al formular esas declaraciones, dijo que la campaña obedece al hecho de que la Policía está eliminando a ciertos dirigentes gremiales que, anteriormente, compraban puestos de venta para revenderlos a mayores precios a los verdaderos comerciantes. Añadió que ahora se están poniendo a la venta esos mismos puestos en forma directa a los comerciantes.

Añadió que con ese motivo, se están expendiendo fichas que tienen un precio de cinco pesos, recursos que ingresan al Tesoro Municipal según consta por los comprobantes respectivos, a fin de que constituyan la constancia de propiedad de los puestos y sirvan, además, de fichaje para el censo que está levantando la Municipalidad de todos los comerciantes minoristas de la ciudad.

## DURANTE CUATRO HORAS Y MEDIA VISITO LA PAZ W. ROCKEFELLER

LA MAYOR PARTE DE ESE TIEMPO ESTUVO CON EL PRESIDENTE OVANDO CANDIA. EL AVION EN QUE VIAJABA A SANTA CRUZ FUE COGIDO POR UNA TORMENTA QUE PUSO EN PELIGRO SU ESTABILIDAD.

Uno de los magnates más grandes de los Estados Unidos, Winthrop Rockefeller, sufrió peligroso percance en su viaje de La Paz a Santa Cruz, cuando la aeronave presidencial que lo conducía fue sorprendida por una fuerte turbulencia que la sacudió durante diez minutos provocando pánico entre sus ocupantes. Rockefeller visita Bolivia desde el miércoles pasado. Estudia en nuestro país -a invitación de autoridades bolivianas- las posibilidades de invertir capitales en ganadería. Ayer permaneció 4 horas y media en La Paz, sosteniendo entrevista con el Presidente de la República. Hoy recorrerá Santa Cruz y Beni.

## SANTA CRUZ

Santa Cruz 20. (Enviado Especial).- Peligroso percance sufrió el avión presidencial que trajo a esta ciudad a Winthrop Rockefeller y su reducida comitiva. Luego de más de dos horas de vuelo -diez minutos de las cuales fueron sumamente accidentados- Rockefeller llegó a Santa Cruz a horas 19.

Al aterrizar en el aeropuerto de "El Trompillo" Rockefeller y sus acompañantes demostraban nerviosismo. El visitante estaba pálido, aunque no perdió la serenidad. Calificó el vuelo de "poco agradable". La aeronave aterrizó cuando oscurecía en Santa Cruz.

El magnate fue recibido por autoridades departamentales y personeros de la Boliviana Gulf. Fue alojado en el campamento de esa empresa petrolera. Poco después de su arribo asistió a una parillada criolla. Mañana (hoy) visitará Guabirá y el complejo ganadero de Todos Santos. Viajará luego a Trinidad. Retornará a La Paz en la tarde.

## EN ESTA CIUDAD

Winthrop Rockefeller llegó a La Paz a las 11.40 de ayer. Fue recibido por personeros de la Embajada Norteamericana y por el Director Nacional de Turismo. Vino con su esposa, Lo acompañaban, también, los presidentes de la Corporación Boliviana de Fomento y del Banco Hipotecario Nacional.

Inmediatamente después de su arribo se trasladó a la residencia del Presidente del Banco Hipotecario Nacional, Edward Horne en donde tomó un breve descanso. Rockefeller fue afectado por una fuerte angina durante su viaje a Sucre, el miércoles.

## EN PALACIO

A las 12.25, en el automóvil del Embajador de los Estados Unidos y precedido por dos motocicletas de tránsito, Rockefeller llegó al Palacio de Gobierno. En las oficinas de la Dirección de Ceremonial, sostuvo breve entrevista con los periodistas.

Vestía traje café. Camisa blanca con corbata también café, algo raída. Botas de "cow boy". De elevada estatura, el millonario de 57 años se mostró cordial. Su sencillez fue patente. Sentado en el escritorio del Director del Ceremonial respondió a diez interrogantes. Sirvió de intérprete el Embajador de Bolivia en Estados Unidos.

Comenzó manifestando que su visita no tenía carácter oficial. Obedece -dijo- a un afán turístico. Evadió habilmente referirse a la posibilidad de hacer inversiones en nuestro país. Consultado respecto a si estaría dispuesto a traer capitales para explotación ganadera, anotó que sus hermanos tenían inversiones en Venezuela, Brasil y Argentina, pero no dijo nada de traerlos a Bolivia. En cuestión bancaria, puntualizó que su hermano David es el encargado bancario de la familia.

Rockefeller postula a la Gobernación de Arkansas. Del resultado de las elecciones para esa Gobernación depende que el magnate estadounidense vuelva a visitar nuestro país, posiblemente en noviembre próximo. Tiahuanacu tie-



Rockefeller llegó a Bolivia a bordo de su avión particular, un bi-reactor "Sabre Liner", acompañado de su esposa, Janet Rockefeller. La tripulación del aparato está formada por pilotos de Panagra.



Cordiales se mostraron los esposos Rockefeller durante su visita a esta ciudad. Aunque no tuvieron oportunidad de pasearla, dijeron estar "encantados" con el paisaje. Sobrevolaron Tiahuanacu durante cinco minutos y visitaron las ruinas arqueológicas que se encuentran en la plaza del estadio "Hernando Siles". La esposa de Rockefeller viajó ayer a Lima, Perú. Winthrop Rockefeller lo hizo a Santa Cruz.

ne especial atractivo para Rockefeller, por su riqueza arqueológica y en el aspecto turístico. Sobrevoló esa región durante cinco minutos. No pudo visitarla debido al largo viaje por carretera que debía realizar.

De política internacional, habló sobre el Vietnam. "A pesar de que tengo 57 años -apuntó- si se requieren mis servicios, estaría dispuesto a ir a Vietnam para neutralizar al comunismo". En su opinión, la lucha contra el comunismo en la América Latina debe ser encarada desde el punto de vista económico.

En lo que respecta a su candidatura para Gobernador de Arkansas, se muestra optimista. "No estaría en esta lucha -manifestó- si no tuviera confianza". El actual Gobernador de Arkansas, Ovalle E. Faubus, ocupa ese cargo desde hace 12 años. Es el oponente más serio de Rockefeller.

En opinión de éste, 12 años son "mucho tiempo para que gobierne una persona".

## ALMUERZO

Concluida la breve entrevista con la Prensa, el visitante subió al tercer piso de la casa de Gobierno. En el "Salón Dorado" fue recibido por el Presidente de la Junta Militar, Gral. Alfredo Ovando Candia. Se encontraban allí el Canciller de la República, la Primera Dama de la Nación y la esposa del visitante norteamericano.

Aproximadamente 10 fotógrafos. El Director de Turismo le entregó una careta de diablo. Luego de las presentaciones de rigor, el Mandatario Ovando Candia y Rockefeller iniciaron charla amigable. La reunión se hizo privada. Luego, todos se trasladaron al comedor del departamento privado.

En la cabecera, el Presidente Ovando Candia. A su derecha la esposa de Winthrop Rockefeller.

## "CHAIRO" EN EL CLUB DE LA PAZ

El Directorio invita a los señores socios y amigos del Club, al almuerzo criollo que ofrecerá el domingo 23 del presente mes a las 12.30, con motivo de la tradicional fiesta de "Alasita". Se ruega reservar la mesa y adquirir el ticket respectivo en la Secretaría hasta el sábado 22 hasta las 13.30 y en la tarde en la planta baja hasta las 17.

Habrà orquesta.

Enero de 1966

## LLEGO

## CARBON COKE

Grano grande 8 - 10 cm.

Grano pequeño 2 - 4 cm.

Precio especial para cantidad mayor

SIS Ltda. Reyes Ortiz 41 - Casilla 1455 - Tel. 27662



Una artística careta de diablo, como prueba del atractivo turístico de nuestra tierra, fue obsequiada al magnate norteamericano por la Dirección Nacional de Turismo. Al margen de ello, el norteamericano recibió una serie de presentes, los más de ellos con motivos autóctonos.



# EINSTEIN, A DIEZ AÑOS DE SU MUERTE

Retén de Bomberos.....	26144
Asistencia Pública.....	22111
Estación Central.....	25694
Aeropuerto LAB.....	11157
Aeropuerto Panagra.....	12149
Aeropuerto Braniff.....	25104
Policía.....	26128
Tránsito.....	26148





En el Templo de la Virgen de Remedios en días pasados fue bendecida la boda de la señorita María Nieves Didioli con el señor Jorge Corzo C. La novia lució un elegante vestido de raso y encaje con pequeñas aplicaciones en el cuerpo y el tocado de abundante tul estaba sujeto por una diadema de azucenas que hacía juego con el bouquet. Pasada la ceremonia los padres de la novia ofrecieron una recepción a sus relaciones sociales y los novios se ausentaron a Copacabana en viaje de bodas.

PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

Ayer en el Palacio de Gobierno tuvo lugar el almuerzo íntimo que ofrecieron el Presidente de la Junta Militar de Gobierno General Alfredo Ovando Candia y su esposa señora Elsa Omiste de Ovando en honor del señor Winthrop Rockefeller y su esposa Janet Rockefeller. Rodearon la mesa el Canciller de la República y la señora de Zenteno, el Ministro de Economía Nacional y la señora de Berdecio, el Ministro de Agricultura y la señora de Miranda, el Encargado de Negocios de los Estados Unidos y la señora de Hurwitch, el Ministro de Hacienda y la señora de Alcoveza, el Embajador de Bolivia en los Estados Unidos señor Julio Sanjines Goltia, el Director de Protocolo y la señora de Ruck Uriburu; el jefe de Ceremonial del Palacio y la señora de Carlaga Zalles.

Viaja mañana a Santa Cruz, la señora Elsa Omiste de Ovando, esposa del Presidente de la Junta acompañada de sus hijos Marcelo, Teresa y Alfredo.

EMBAJADA ARGENTINA

En los salones del Club de La Paz tuvo lugar la cena que le ofreció un grupo de intelectuales

# Sociales

y amigos personales del señor Juan Antonio Pardo Argerich, Encargado de Negocios de la Argentina.

Procedente de Buenos Aires ha llegado el Consejero de la Embajada argentina, señor David Clap Landó.

EMBAJADA DEL BRASIL

El Primer Secretario del Brasil señor Luis César Vinhaes da Costa ofrecerá esta noche una cena de etiqueta a un grupo de sus amigos y relaciones diplomáticas.

EMBAJADA ALEMANA

Con motivo de presentar el nuevo secretario general del Instituto Cultural Boliviano Alemán Dr. Rudolf Hurtwell, ayer tuvo lugar el cocktail que ofrecieron el Agregado Cultural Alemán y la señora de Nolle.

REUNIONES

Agasajando a un grupo de sus relaciones ofreció una cena la señora Issa Lora de Zyderfeld.

La señorita Corina Taborga reunió en un té a un grupo de sus relaciones.

Ayer con motivo de su cumpleaños ofreció un té-rummy la señora María Teresa Urquidí de Miranda.

Con una cena-póquer agasajarán mañana a sus amigos, los esposos señor Hugo Postigo y señora Yola Crispieri de Postigo.

En la casa de la señora Gabriela L. de Barbato tuvo lugar el cocktail organizado por las Damas Vicentinas, en ocasión de posesionar a su nuevo directorio presidido por la señora Zalda G. de Adriáola.

INFANTILES

Ramón Carlos Arce Salcedo invitó ayer una salteñada celebrando su cumpleaños.

CUMPLEAÑOS

Ayer el señor Augusto Machicao Garnica ofreció un almuerzo a sus amigos, con motivo de celebrar el aniversario de su natalicio.

BAUTIZO

En días pasados la niña María Ximena Pino recibió los sacramentos de bautizo y confirmación. Con este motivo sus padres ofrecieron una recepción.

ENFERMOS

En la clínica Santa Isable es atendido el Dr. Efraín Alexandrowicz.

Fue operado en la Clínica Alemana el señor Walter Freudental.

Misa.

Hoy a horas 11, en la iglesia de Santo Domingo, se dirá la misa de ocho días en memoria de la señora Carmen E. Rivero Delgado.



Dió lugar a una simpática reunión la fiesta ofrecida por el señor Hernán Calderón y su esposa señora Aida Osorio de Calderón en honor del señor Guillermo Zavala Wilson y su esposa señora Rosario Torres de Zavala con motivo de su próximo viaje a Washington. En la foto un aspecto de la reunión.

Ha dejado de existir la que fue

SRA. CARMEN ROSA GOSALVEZ DE MEDRANO (Q.E.P.D.)

Daniel Medrano, esposo; M. Elena M. de Pacheco y Laura M. de Edmondson, hijas; Abel R. Pacheco F. y Loy H. Edmondson, hijos políticos; María Luisa Gosalvez Otero y Elena Gosalvez de Zalles, hermanas, los nietos, sobrinos y demás familia ruegan a sus parientes y amigos asistir a la traslación de sus restos el día de hoy 21 de Enero a horas 10:30 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Capitán Ravelo N° 2023 esquina Goltia. Se agradecerá su asistencia.

## PREVENCION BILLETES DE ALACITAS

La Superintendencia de Bancos previene al público en general que existen personas inescrupulosas que tratan de sorprender la buena fe de las personas con imitaciones de billetes de Banco que circulan especialmente con ocasión de fiestas estudiantiles, de Alacitas y otras.

Estas impresiones en miniatura sólo podrán hacerse con la autorización expresa de la Superintendencia de Bancos y previa presentación de los respectivos especímenes o moldes. Por consiguiente, las imprentas y estudios fotográficos deben abstenerse de realizar esta clase de trabajos sin la correspondiente exhibición de la autorización franquizada por esta Superintendencia.

Toda imitación de billetes de Banco que circule sin los requisitos señalados será decomisada y dará lugar a la aplicación de las sanciones previstas por ley contra los que resultaren autores y cómplices de tales impresiones.

La Paz, 20 de enero de 1966

LUIS HUMEREZ CABRERA  
Superintendente de Bancos

## En funciones de tanda repartiran hoy "Té Tetley"

Empleados de "Side Overseas" obsequiarán hoy bolsitas de "TE TETLEY" a las personas que hoy concurrirán a la función de tanda de todas las salas cinematográficas de la ciudad.

El TE TETLEY que distribuye Side Overseas ha ganado rápidamente la confianza del público consumidor gracias a su calidad y precio.

Se calcula que hoy serán distribuidas 8.000 bolsitas del mencionado té.

El domingo próximo en el Teatro al Aire Libre se realizará el FESTIVAL TE TETLEY con la participación de conocidos artistas y bajo la animación de Mickey Jiménez y Johnny Villena. Con tal motivo, Side Overseas obsequiará a los asistentes bolsitas de té y entregará los premios a los ganadores de los concursos que se efectuarán.

Otras miles de personas se beneficiarán con dicho té. La entrada, según los organizadores del festival, será de carácter gratuito.

## Aviso de Remate

El Dr. ARMANDO BARRIOS E., Juez 1o. de Partido en lo Civil de la Capital, etc.

Hace saber a los interesados que por auto de fecha 18 de enero del año en curso, se ha señalado para el verificativo en subasta pública del bien embargado consistente en una máquina guillotina, marca Krause, Automática de un corte de luz de 0.80 mts. con dos hojas y en perfectas condiciones de funcionamiento, el día 27 del mes en curso a las 16 (cuatro de la tarde) sobre la base de su avalúo pericial de \$b. 25.000 por tenerse así ordenado dentro del juicio ejecutivo seguido por la Asociación de Ex-combatientes del Chaco "Capitán Víctor Ustarez" contra Francisco Samsó, sobre cobro de pesos.

Los interesados en dicho remate pueden concurrir el día y hora señalados al Palacio de Justicia o a la Tribuna de Remates previo pago del depósito de ley correspondiente.

La Paz, 19 de enero de 1966



## CONVOCATORIA A PROPUESTAS

El proyecto No. 511-N69-AD TEXTOS ESCOLARES, dependiente de USAID/Bolivia, llama a propuestas para la impresión y acobado de lo siguiente:

- 10.000 ejemplares "GUIA DIDACTICA DE EDUCACION RURAL No. 2º - 236 páginas tamaño oficio.
- 70.000 ejemplares Libro de lectura "ESCOLAR BOLIVIANO" 152 páginas medio oficio
- 100.000 ejemplares Libro de lectura AMANECER RURAL" 70 páginas medio oficio.

La impresión será en sistema offset y con material proporcionado para el efecto.

Para mayores informaciones dirigirse a COMMUNICATIONS RESOURCES OFFICE, Centro Audiovisual, Avenida Camacho No. 1471

Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado, debidamente lacrado hasta el día 25 de enero del presente año. La Paz 10 de enero de 1966

## UNIVERSIDAD MAYOR Y AUTONOMA "TOMAS FRIAS"

### FACULTAD DE ECONOMIA CURSO VESTIBULAR 1966

Se pone en conocimiento de los señores bachilleres del país que, desde la fecha quedan abiertos los inscripciones para el CURSO VESTIBULAR de 1966.

Las clases se iniciarán el día lunes 24 de ENERO de 1966 con un tiempo de duración de sesenta días. Los exámenes de estos Cursos serán los EXAMENES DE INGRESO para los postulantes al PRIMER CURSO de la Facultad de Economía.

La Universidad, de acuerdo a sus posibilidades y previo estudio de antecedentes, concede becas, alojamiento y otras facilidades.

Los postulantes del interior o de provincias del Departamento de Potosí, pueden reservar su inscripción mediante carta o telegrama.

Para mayores informaciones dirigirse a la Secretaría de la F. de Economía, Avenida Villazón s/n., casilla N° 148, Teléfono 1417.

LA SECRETARIA DE LA F. DE ECONOMIA  
Potosí, Dcbe. 1965.

## Caja Nacional de Seguridad Social

### COMUNICADO

La Caja Nacional de Seguridad Social otorga las siguientes prestaciones a los Beneméritos de la Patria:

**BENEMERITOS DE LA ADMINISTRACION PUBLICA** (Jubilados y Rentistas). Para incrementos de renta de acuerdo con el D.S. de 5 de octubre de 1959, a 139 casos.

**BENEMERITOS DE LABORALES** (artesanos, profesionales libres y campesinos). Se otorga prestaciones del seguro de enfermedad-maternidad (consulta médica, entrega productos farmacéuticos y hospitalización), en favor del benemérito, su esposa e hijos menores de 19 años, de acuerdo al siguiente detalle:

C. despachados	No. Benefic.	Total Aseg. y Benef.
La Paz	2.714	5.749
Cochabamba	1.516	3.539
Oruro	1.146	2.303
Potosí	414	958
Santa Cruz	541	1.469
Sucre	681	1.590
Tarija	122	333
Trinidad	163	460
Uyuni	94	174
Tupiza	34	73
Uncía	3	6
<b>Totales</b>	<b>7.428</b>	<b>16.651</b>

### CONCLUSION

La Caja al presente atiende a 24.079 personas del grupo de Beneméritos Libres, con los recursos provenientes del impuesto del 2%.

Por otra parte se paga incrementos de rentas a 139 casos, postergando la aplicación de la Ley de 19 de diciembre de 1959 en las 300 solicitudes, por falta de financiamiento.

DIRECCION DE SEGUROS  
Departamento de Relaciones Públicas

## CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA

### AVISO

Se pone, en conocimiento de los deudores del 2% por aportes patronales para vivienda y 1% sobre ventas, cuya nómina se detalla a continuación, que, desde el 1o. de febrero del año en curso, serán ejecutadas las órdenes de apremio a expedirse por los señores Jueces de Trabajo, dentro de las acciones coactivas instauradas.

- 2% Bar Pensión de CALIXTO ARNES
- KIST SUDAMERICANA
- Horno de Panificación de VENANCIA TICONA
- Horno de Panificación de VALENTIN COAQUIRA
- BARRACA AMERICANA
- Barraca de Maderas COROICO
- Maderera MARA
- Panadería ARMONIA
- Bar Pensión de TORIBIA AVILES
- Fábrica de Sellos GOL
- Fábrica de Artefactos de Aluminio de MIGUEL TINTAYA
- Laboratorios YOL
- Club Social LOS AMIGOS
- Fábrica de Sellos DUPLEX
- CLUB "21"
- Mecánica FERRAMET
- Transportes GALGO
- Taller de Carpintería de LUIS VARGAS
- Sastrería MEXICO
- Estación de Servicio de TRIFON CASTRO
- Quinta RECREO FAMILIAR
- Talleres Gráficos de ARMANDO ROCAVADO
- Industrias B.B.B. (Gastón Velasco)
- Pensión RIO LAUCA
- Restaurant PULLMAN
- EMPRESA BOLIVIANA DE CINES
- Modas "E.O."
- Horno de Panificación de JOSE ALCAZAR
- Fábrica de Aluminio de JULIAN GUTIERREZ
- Aserradero COLOPAMPA
- BAR VERDE
- ALCIDES SANDOVAL MORON
- Restaurant de LUIS SHANA
- Vidriería de RAUL MONROY
- Panadería de VICENTE VALLE
- Panadería CHALLAPAMPA
- Panadería de JUAN RAQUELA
- Panadería de MARTHA VISCARRA
- Bar Fricasería de ROSARIO ESCOBAR
- Sastrería de ISAC SINANI
- Club Social ARABE
- Casa ARGENTINA
- Restaurant de LA PRENSA
- La Mejor Lavandería DRY CLEANING
- Bar Restaurant TORINO
- Corporación ELECTRO BOLIVIANA
- Cine MIRAFLORES
- CADEX Ltda.
- Bar Restaurant TREBOL
- Fábrica de Aguas Gaseosas de LORENZO MAMANI
- Editorial BURILLO
- Discos FLORIDA
- Panadería de CARMEN v. de ALARCON
- Horno de Panificación de ANDREA DAZA
- Horno de Panificación de ALICIA DE GASPAR
- Horno de Panificación de JUAN ESPINOZA
- Panadería de C. MIRANDA
- Panadería de SANTIAGO LIMA ALVAREZ
- Maestranza y Fundición LOPEZ
- Fábrica de Artefactos de Aluminio de NICOLAS CONDORI
- Pensión de JUAN OLAGUIVEL
- Horno de Panificación de FRANCISCO ROJAS
- Panadería de CUARITA DIONE MEAVE
- Fábrica de Overoles de ALFREDO QUISBERT
- Restaurant ESMERALDA
- Restaurant RINCON CHUQUISQUEÑO
- Bar Restaurant PALACIO DE ORO
- Garage de JOSE COLLAO
- Taller de Tonería GISOLT
- Fábrica de catres de JOSE MARET
- Estación de Servicio VOETZ & Cia
- Bar Restaurant LEDEZMA
- Bar Restaurant de CIRILO PANTOJA
- Fábrica de Tejidos de VICENTE HUAYLLARES
- Taller de Mecánica de ANGEL LUQUE
- Agencia Marítima y Aduanera de J. BALLIVIAN
- Horno de Pasteles de EMMA DE CORONEL
- Panadería de CLETO FERNANDEZ
- Panadería de MAX RAMOS
- Fábrica de Especerías de MERARDO COCA
- Panadería de SALVADOR ALARCON
- Taller de Tapicería de LINO MATITALI
- Confecciones SUCCES
- SECURIT INTERNACIONAL DE J. Ballivian
- Fábrica de Tejidos de WALDEMAR AVILES
- Imprenta SAN FRANCISCO de Pascual Flores
- Restaurant ILLIMANI
- Fábrica de Fideos FRIAL
- 1%
- Fábrica de Ceras JUHO
- RAYO FLOTANTE
- Fundición AUSONIA ARS
- Fábrica de Aguas Gaseosas NUEVA AMERICA
- Fábrica de Aguas Gaseosas SAN LUIS
- Fábrica de Confecciones ALASKA
- Fábrica de Muebles de ANICETO MATTOS
- Fábrica de Conservas WAGNER (Fritz Wagner)
- SONATEX (Sr. Julio Malky)
- Fábrica de Salchichas TORINO
- Limpienza AMERICANA
- Lavandería VIENA
- Lavandería y Tintorería SORSKY
- Tintorería STELLA ILUSTRA
- LA MEJOR LAVANDERIA (Oscar Menacho)
- La Paz, 19 de enero de 1966
- EL SERVICIO FINANCIERO DE LA VIVIENDA



# Hoy Cines

NOS DE KILIMANJARO con Robert Taylor. Matinée \$b. 2.00. T. y Noche \$b. 2.50.

## LAS AGUAS...

(Viene de la página 5)

### MEXICO

Matinée Hs. 3: "AQUI ESTAN LOS VILLALOBOS" con Ramón Gay y Rosa de Castilla y "EL TESORO DEL REY SALOMON" con Tin Tan y Ana Bertha Lepe. T. y Noche dobles: "EL GANSTER" con Arturo de Cordova y "EL TESORO DEL REY SALOMON" M. T. y N. \$b. 3 y 2.

### PARIS

Matinée, tanda y noche: "ENTREGA INMEDIATA" con Cantinflas. Platea \$b. 4.00.

### TRIANON

Desde las 14 horas: RIO DE LAS ANIMAS y VUELVE EL NORTEÑO con Tony Aguilar.

### AVENIDA

Matinée, tanda y noche: "AMERICA, AMERICA". Matinée \$b. 2.50 y 2.00 T. y N. \$b. 3.00 y 2.00.

### BOLIVAR

Matinée, tanda y noche: "COMANCHE" con Dana Andrews. Matinée \$b. 2.00 y 1.50. T. y N. \$b. 2.50 y 2.00.

### IMPERIO

Matinée y tanda: PLANETA DE LOS TORMENTOS y CAPITAN DE 15 AÑOS. Noche: ALIAS EL GARDILITO y PRELUDIO AL EXTASIS. Platea \$b. 2.00. Alta \$b. 1.50.

### ROXY

Matinée: LEYENDA DEL MAR y TERROR DE LA MASCARA ROJA. Tanda y noche: TODOS LOS PECADOS DE ESTA TIERRA y EL TERROR DE LA MASCARA ROJA. Matinée \$b. 2.60. Tanda y Noche \$b. 2.70.

### COLON

Matinée y noche: EL INFIERNO ES PARA LOS HEROES y CARRETA DE LA MUERTE. Tanda: LA EDAD DE PIEDRA. Alta \$b. 1.50.

### ILLIMANI

Matinée doble: "LOS ESTRANGULADORES DE BOMBAY" y "EL ETERNO CAZADOR". Noche: "LUJURIA TROPICAL". Matinée \$b. 1.00. Noche \$b. 1.50.

## CITACION

Se cita a todos los propietarios de lotes en Seguncom Alto y Bajo, sean adjudicatarios de la G.N. S.P. o personas particulares que han adquirido sus lotes en la zona a la Asamblea General que se realizará el sábado 29 de los corrientes a horas 10 a.m., en la Escuela Nacional de Seguridad Pública, con el objeto de organizar la Cooperativa de Vivienda, Institución puntual asistencia. Los propietarios ausentes acreditarán delegados ante el Comité. La Paz, enero de 1966. EL COMITE ORGANIZADOR

## Indonesia . Exterminio Comunista

Por NATH HINDUS

Cuando empezaron a circular las noticias de la horrenda matanza de comunistas que había tenido lugar en Indonesia, a Sukarno, que es el responsable moral de la carnicería, no se le ocurrió otra medida que expulsar del país a los pocos correspondientes de la prensa norteamericana que había en Djakarta.

No obstante, la verdad de lo ocurrido en los últimos tres meses y medio se va sabiendo, y es horrible. Toda Indonesia es un vasto cementerio. Sukarno ha dado la cifra de 85.000 comunistas asesinados. Pero, por las razones que fueren, se ha quedado corto. Cálculos extraoficiales hacen ascender la cifra a 200.000.

El partido comunista de Indonesia, que era el más numeroso de los existentes, fuera de Rusia o China, ha sido diezmado, quedando reducido a 150.000 afiliados, que quizá dentro de unos meses se conviertan en 15.000.

Hay que alegrarse, claro está, de que el pequeño comunista indonecio haya prácticamente desaparecido, pero hay que lamentar que hayan corrido ríos de sangre. La vida humana merece ser respetada. El genocidio, practíquelo quien quiera, es siempre un crimen monstruoso.

El responsable principal de ese holocausto, que repugna a toda conciencia humana, es Sukarno, porque fue él quien estupidamente favoreció el desarrollo del partido comunista, contra la voluntad de la inmensa mayoría de la población.

Sukarno, "playboy" con una mentalidad política de ratón, crió en el pecho de Indonesia la serpiente venenosa que un día intentaría matar a la nación.

Sukarno destruyó un movimiento socialista responsable profundamente nacional, para que, en cambio, se desarrollara el partido comunista que, bajo la protección oficial, se convirtió en una fuerza, puesta al servicio no de la nación indonesia, sino de una potencia extranjera, China.

Si el apoyo de Sukarno, el partido comunista de Indonesia no hu-

biese sido nunca un factor político importante en el país y no hubiese creado graves problemas. No hay ejemplo de otro "estadista" contemporáneo que haya alentado el desarrollo del partido comunista para apoyarse en él. Nasser, que es el jefe de Estado que mejor se puede comparar a Sukarno, a los comunistas los trató como enemigos y a los pocos que había en Egipto, los metió en la cárcel. Nasser no tiene ahora un problema comunista, como el que Sukarno creó a Indonesia.

El segundo responsable de la carnicería comunista es China, inspiradora del pensamiento y la acción del partido comunista indonecio. Bajo la impulsión de Pekín no se explica de otro modo la dirección del partido comunista indonecio, el 30 de septiembre, intentó un golpe terrorista para asaltar el poder y asesinó a seis generales del alto mando militar. Por suerte, pudo salvarse el general Nasution, Ministro de Defensa, y gracias a eso, el golpe comunista fracasó. El ejército se rehizo alrededor de su ministro de Defensa, y en la lucha entablada entre la Nación y una minoría al servicio de una potencia extranjera, ha triunfado Indonesia.

Lamentable de veras tanta sangre derramada. La inmensa mayoría de los caídos eran seguramente infelices que se habían adherido a un movimiento demagógico que aprobaba Bund Karno, el "Padre de Indonesia".

La matanza, aunque censurable, refleja el estado de hostilidad que había en el país contra un partido de mentalidad y finalidades extranjerizantes.

A estas alturas, Sukarno aun sigue negándose a disolver oficialmente lo que, de hecho, era una creación suya: el partido comunista.

## CRONICA DE ITALIA

## YUGOSLAVIA: RUTA DE ESPERANZA

Por HAROLD OLMOS

Los yugoslavos han sacudido al mundo con un descubrimiento. En el lenguaje científico se escribe HTS, pero para viejos, jóvenes y niños desesperados se llama simplemente anti-cáncer, o "pared contra la muerte", como algunos lo han descrito.

En Italia las clínicas y hospitales se han revolucionado con la noticia. El descubrimiento del milagro HTS, que según los yugoslavos puede curar el cáncer, ha corrido por el mundo más rápido que cualquier otra noticia. En Roma se habla más del anti-cáncer que de Saragat. Y en vez de política, los estudiantes discuten por estos días sobre el HTS.

Y pensar que los yugoslavos así lo dicen los periódicos se tenían guardado el secreto desde hace 15 años! Recién hace un tiempo que lo vienen experimentando porque el Ministerio de Sanidad de Tito no permitía que el HTS se aplicase a seres humanos sin antes haberse probado su eficacia.

Por desgracia, hasta ahora no pasa de ser una esperanza. No se ha registrado ningún caso de cura completa pero sí de mantenimiento estacionario de la enfermedad. No obstante, los periódicos han hecho crecer entre los enfermos o sus parientes un mundo de ilusiones.

Desde Bari a Yugoslavia columnas enteras de peregrinos realizan su trayecto de esperanza. Bari es una ciudad italiana vecina a Yugoslavia.

Muchos gastaron hasta su última lira haciendo el viaje. Y las preguntas entre estos peregrinos de la esperanza cunden. Los más desesperados son los políacas que tienen que responderlas. Y no es humano decir "no es verdad, aún no hay nada definitivo", destruyendo así la fe de centenares de enfermos.

Los periodistas italianos envían a diario crónicas desde Bari: - ¿Es verdad que esta medicina ha hecho ya el milagro?... - No podría decirlo con certeza, pero se afirma que la señorita X, que la está tomando, acusa mejoría.

Los pobres preguntan: - ¿Cuánto cuesta, dónde se puede comprar? Otros, contando sus liras inquieran si hay un "mercado negro de la droga".

Los periódicos cuentan de una anciana que partió de Roma a Bari llevando hasta su última moneda. El marido se muere en un hospital y le había pedido un último sacrificio. La anciana vendió la casa y ahora está en camino a Yugoslavia. Es un matrimonio sin hijos y todo lo que la mujer gana va a parar a manos de las farmacias.

Un rico viajó en lujoso automóvil acompañado de su médico personal. Pronto toda la familia irá a esperar que se produzca el milagro. Para ello han alquilado una residencia en Yugoslavia.

Las declaraciones oficiales de los médicos especialistas son de cautela. Nadie se arriesga todavía a dar un diagnóstico definitivo. En Roma y Bolonia se experimentó secretamente la droga en cinco casos. Los resultados a primera vista no son desalentadores. Todo será cuestión de esperar.

Al final, mirándolo con un lente más general, todo resulta una paradoja más de este siglo. Mientras americanos y rusos tratan de asombrar al mundo con sus aventuras en el espacio, cientos de enfermos realizan su peregrinación silenciosa en busca de la maravillosa droga HTS o "la esperanza de los sin esperanza", como la calificó un cronista.

Pero los italianos no pierden nunca la chispa de su buen humor. Uno decía: - Pregúntele a un fascista qué opina de esto y verá que responde que si su partido siguiera en el poder, rato ha que se hubiera descubierto la fórmula o, si no, habría caído en manos del servicio secreto...

## CHINA EN LA CONFRONTACION

(Viene de la página 5)

o el conflicto entre Pakistán o India.

La invasión de los territorios fronterizos con India constituye la única excepción. No hay duda alguna de que el gran objetivo de los chinos en Asia es la India. Si India podría ser dominada con impunidad, si demostrara ser una nación débil, tanto en lo político como en lo militar, entonces China encarnaría una gran campaña para derrotar a su primer objetivo, la dominación de un continente habitado por los dos tercios de la población mundial.

India es la mayor democracia del mundo. India es el centinela de Asia. Monta guardia a lo largo del Himalaya para defensa de Asia del mayor peligro, del más implacable totalitarismo que el mundo haya conocido nunca. Si se desgasta el poder de India, las repercusiones tendrán el carácter de un terremoto en todo el Asia no comunista. Y la libertad, la democracia y todos los valores civilizados en los que creemos serán cercenados violentamente.

La invasión china a India en 1962, cuando los chinos cruzaron el Himalaya, no era meramente un conflicto fronterizo aislado por tierras y picos helados, ni era meramente el resurgimiento de un chauvinismo que exigía la recuperación de los llamados "territorios perdidos". Fue, por sobre todo, la intención de dar una lección a India, a Asia y al mundo. La lección fue que China no

encontraría oposición en su campaña por su supremacía en Asia. Los observadores de muchos países sostuvieron que no había motivos lógicos tras los ataques chinos. Se describió como un inescrutible enigma chino, un insustancial despliegue sangriento de una potencia armada. Pero fue insustancial! Ahora el mundo ya sabe algo más.

La invasión de 1962 fue un frío ejercicio con el propósito de demostrar la superioridad bélica y política de China sobre India, humillando de tal forma a este país. Esto significó a conveniencia a los pequeños países que, tarde o temprano, no tendrían oportunidad de elegir sino cooperar con China, o enfrentar graves consecuencias. Después, se continuó, con "más facilidad el juego de conquista por comisión".

Nosotros vimos cómo el Presidente Sukarno ha gobernado Indonesia entrando en estrechas relaciones con Pekín y sus satélites. Hemos visto el forjamiento del eje Pekín-Jakarta en materia política exterior, y cómo esa relación fue paralela al creciente poder del Partido Comunista indonecio bajo la benevolente tutela de Sukarno. Abdul Rahman, Primer Ministro de Malasia, en su discurso pronunciado en Nueva Delhi, advirtió a los políticos asiáticos del peligro rojo. Conocía muy bien los propósitos chinos. En esta época, hubo algunos que pensaron que nuestro análisis estaba lejos de la realidad.

Ahora esos, que dudaban, conocen más.

## Dr. RICARDO CANO ZEGADA

ESPECIALIZACION EN MÉXICO. MIEMBRO CORRESPONDIENTE DE LA SOCIEDAD MEXICANA DE ANGIOLOGIA. ENFERMEDADES DE LAS VENAS (VARICES, FLEBITIS, ÚLCERA VARICOSA). ENFERMEDADES DE LAS ARTERIAS Y LINFATICOS. CONSULTORIO Bolivian 1226.- Telf. 28305. Horas de consulta de 17 a 20.



Instrumentos Topográficos "KERN"

S. I. S. Ltda.

Reyes Ortiz 41 Casilla 1455 La Paz

## HOTEL PREFECTURAL "ORURO"

Playa de estacionamiento A. Ascarrunz



Visítenos cuando arribe a Oruro. Disfrute de la comodidad que le ofrecemos. Se admite reservaciones. Diríjase a Hotel Prefectural "ORURO" Casilla 471.- Teléfonos 50600 - 50601

## CLUB DE TENNIS LA PAZ

Comunicamos a los señores socios que el cobrador LUIS GUTIERREZ CRESCO que tenía la recaudación de cuotas de las letras O a la Z, ha dejado de pertenecer al Club; en consecuencia rogamos a los socios no efectuar ningún pago al nombrado Luis Gutiérrez. La Paz, 20 de enero de 1966 EL DIRECTORIO

## Empresa Nacional de Ferrocarriles

CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº 1. 2/66.

EQUIPO DE SOLDADURA ELECTRICA (SEGUN ESPECIFICACIONES)

Se convoca a Propuestas para la importación de Un Equipo de Soldadura Eléctrica.

Los interesados podrán recoger el Pliego de Especificaciones, de la Sección Adquisiciones, en la Calle Bolívar Nº 724, primer piso, Casilla Nº 428, La Paz, y presentar sus propuestas con todas las formalidades de Ley, hasta el día 28 de Febrero, horas 18:00.

La Paz, Enero de 1966 GERENTE GENERAL

## HOY ESTRENO SUPERCOMICO CINE MEXICO HOY TIN-TAN EN SU MEJOR Y MAS DIVERTIDA PELICULA El tesoro del Rey Salomón

EL TESORO DEL SALOMONICO

TIN-TAN



EN MATINEE DOBLE con AQUI ESTAN LOS VILLALOBOS EN TANDA Y NOCHE DOBLE con EL GANSTER

## HA MUERTO...

(Viene de la página 5)

puede decirse, sin exageración, que el doctor Ignacio Barraquer es criatura insustituible. Por algo más, naturalmente, que por sus valores científicos. La gran personalidad de un ser está formada por elementos muy varios. Tal vez no basta con que un escritor sea un gran escritor, con que un militar sea un gran militar, con que un oftalmólogo sea un gran oftalmólogo. Cuando nos encontramos prendidos y prendados de una personalidad impar, es, siempre, porque esa personalidad rebasa de sus límites admitidos como verdaderos, incluso como excepcionales. La grandeza en la sola dirección prevista no mueve a asombro. Lo que mueve a asombro, esto es, a admiración, es la diversidad de condiciones admirables, asombrosas, mantenidas con igual fortuna y rango. Si pensáis en un ser cuya personalidad os haya captado, veréis que no os captó por una sola virtud. Más todavía: que para que destaque una virtud es preciso una pluralidad de virtudes, una suficiencia de valores. El ideal de la grandeza no está en la especialización de una parte, sino en la primacía de un conjunto del cual, luego, inevitablemente nos quedamos con esa parte unánimemente aceptada. Tal es el caso de Don César González-Ruano.

Por mucho tiempo quedará enlutado ese Madrid de tertulia y simpatía de caridad y de fe que el finado gran periodista animaba con su verbo y su conducta. Mientras tanto, surge este pequeño homenaje a un gran hombre llamado César González-Ruano, del cual hubiera querido ser amigo.



# AVISOS CLASIFICADOS

## DEPARTAMENTOS

**OFICINAS LOCALES TIENDAS**

## TIENDA

Centrica, con trastienda y depósito. Alquiler. Comercial "LA PAZ". Yanacocha 428.

## PRECISAMOS

Departamentos, casitas juntas, tiendas en alquiler, anticretico. Compra al contado. Comercio 926, altos. Bufete Rocabado. Teléfono 20883, Sr. Morales.

## NECESITO

Departamentos o piezas sueltas en cualquier zona de la ciudad. Referencias: Comercioaltos "Siete Mares", oficina N° 5. Teléfono 10549.

## OFREZCO \$b 25.000

Por departamento anticretico. Preferible zona central. Llamar teléfono 10796.

## DEPARTAMENTO

Pago varios meses de alquiler adelantado. Fono 23413.

## DOY EN ANTICRETICO

2 habitaciones y teléfono. Ref. Telf. 11311.

## ANTICRETICO

Doy en contrato anticretico 3 habitaciones, cocina y baño, por terminarse de construir. Comercio 1048. Teléfono 21618.

## "LA UNICA"

Comercio 926. Teléfono 21214. Ofrecemos dos piezas amplias con mas muebles, en Indaburo, altos, (entre Bolívar y Colón)

## NECESITO

Departamento en contrato anticretico. Comercio 1048. Teléfono 21618.

## "LA UNICA"

Comercio 926. Teléfono 21214. Necesitamos en contrato anticretico y alquiler departamentos y piezas sueltas, en cualquier zona de la ciudad.

## DOY HABITACION

Con derecho a baño, en depósito. Referencias: teléfono 21041.

## ALQUILER

Necesito departamento amplio, tres dormitorios. Sopocachi Bajo "LA DILIGENTE". Bolívar 697 frente Contraloría. Oficina 5.

## ALQUILO

Dos habitaciones con derecho a baño, a caballero o matrimonio solo. Referencias: Indaburo 1315

## NECESITO

Departamento anticretico, matrimonio solo. Doy 20 millones. Teléfono 20270.

## ANTICRETICO

Tienda tres habitaciones y baño. Referencias: Armentia N° 637.

## OFREZCO

Departamento, anticretico, Sopocachi. Telf. 23610.

## DEPARTAMENTO

Anticretico permuto camioneta trabajo, tracción, doble guinche. Loayza N° 568

## DEPOSITO

Céntrico. Alquiler. Fono 23413

## VENDO

Lote de 300 m2 con tienda y cuatro cuartos desocupados en Villa Copacabana - colectivo ala puerta. Entrega inmediata. Ref. Paraguay N° 20 Telf. 12894.

## 15 MILLONES ANTICRETICO

Tres piezas, cocina y baño independiente, derecho a teléfono bastante sol. Mismas condiciones otras dos piezas grandes. - Ref. Telf. 10549.

## ANTICRETICO

Ofrezco dos habitaciones y cocina. Ref. Telf. 26919.

## ESTUDIANTES DEL INTERIOR

Casa de familia ofrece alojamiento. Ref. Telf. 26845.

## NECESITO

Departamento chico en alquiler o anticretico. Referencias telefono 12911.

## SE PRECISA

Habitación para estudiante, zona Miraflores. Teléfono 23340.

## NECESITO

Departamento o piezas sueltas en diferentes zonas. Referencias: Altos "Siete Mares", Oficina N° 5.

## VENDO

Departamento completo en calle Juana Azurduy de Padilla (San Pedro). Referencias altos "Siete Mares", oficina N° 5.

## VENDO

Dos departamentos. Yanacocha N° 846 (interior). Verlos solamente de 4 a 6 de la tarde.

## ANTICRESIS

Necesito departamento moderno, ofrezco cincuenta millones. "LA DILIGENTE". Bolívar 697, frente Contraloría, oficina 5.

## CASAS CHALETS



## COMERCIAL "VISION"

NECESITAMOS CON URGENCIA casas y terrenos. Señor Propietario: ofrezca el suyo. Le aseguramos: 1.- El menor plazo de venta. 2.- La máxima publicidad. 3.- El mejor comprador. 4.- Resolución inmediata. 5.- Propietarios no pagan comisión. Comisión 994, 2° piso, oficina 3, teléfono 11828.

## COMPRO CASA

En La Florida o Calacoto. Comercio 1048. Teléfono 21618.

## VENDO CASA

14.000 \$us en Obrajes, calle 13, final. Atrás Clínica Americana. Señor Quezada.

## COMPRO CASA

Moderna. De uno o dos departamentos. Comercio 1048. Teléfono 21618.

## NECESITO CASA

Contrato anticretico, opción compra. Que conste un departamento, tres dormitorios. Preferible Sopocachi. Entrego dólares acuerdo comodidad. Referencias: teléfono 20514.

## VENDO CASA

Veinte piezas. Quintanilla Zuazo 145. Entrega inmediata. \$b 96.000.- sobre 323 m2. Referencias misma casa.

## ANTICRETICO

Ofrecemos dos residencias confortables, Sopocachi, Miraflores. 10.000.- y 7.000.- dólares. Comercio 926 altos Bufete Rocabado.

## COMPRO

Casa, terreno, pago al contado. Teléfono 22322.

## CASA

Vendo Miraflores, calle Paraguay "LA DILIGENTE". Bolívar 697, frente Contraloría. Oficina 5.

## VENDEMOS

Lotes desde 14 el metro, en diferentes zonas. Colón 706.-

## TERRENOS Y PROPIEDADES



## EN VENTA

Vendo terreno 480 m2. en Sopocachi. Referencias: altos "Siete Mares", oficina N° 5. Teléfono 10549.

## VENDO TERRENO

210 m2. Villa Copacabana, ocasión. Referencias: teléfono 20298

## VENDO MANZANO

De 10.000 metros de superficie en zona urbanizada de El Alto de La Paz. Referencias: altos "Siete Mares", oficina N° 5, teléfono 10549.

## VENDO

Terrenos, Alto La Paz, hasta 50 metros, zona urbanizada. Referencias: Altos "Siete Mares", Oficina N° 5.

## VENDO TERRENO

Avenida La Bandera 1494. Referencias: teléfono 20847.

## TERRENO

Dos frentes, trescientos metros, vendiendo, Miraflores. "LA DILIGENTE", Bolívar 697. Frente Contraloría, oficina 5.

# Coloque su aviso clasificado POR TELEFONO

Llame al 10460 o al 11125

TARIFA: VEINTE CENTAVOS POR PALABRA (Ej 0.20)

El importe será cobrado en su domicilio.

LO MAS EFECTIVO Y ECONOMICO si Ud. desea vender o comprar. Si necesita casa, departamento, oficina, o si desea colocarlos. Si ofrece servicios o los requiere. Si busca empleo o necesita empleados. Si quiere recuperar algún objeto perdido. NO PIERDA TIEMPO.

La Sección CLASIFICADOS de PRESENCIA está a su servicio.

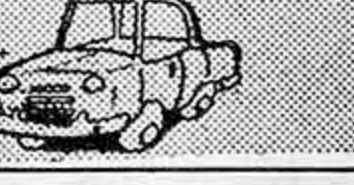
## TERRENOS

Se compra terreno desde 200 a 600 m2. preferentemente en Sopocachi o Miraflores. Teléfonos 11712 - 27354.

## VENDEMOS

Lotes desde 14 el metro, en diferentes zonas. Colón 706.-

## VEHICULOS



## EN VENTA

Camioneta 1956, media. Teléfonos: 12373-32479.

## COMPRO AUTOMOVIL

Particular, de cuatro o dos puertas. Comercio 1048. Teléfono 21618.

## COMPRO TAXI

En buen estado o auto particular especial para taxi. Comercio 1048. Teléfono 21618.

## "COMBI" DE OCASION

Vendo. Referencias: teléfonos 27244 - 23345.

## PLYMOUTH CUPE

Modelo 1955. Perfectas condiciones. Vendo. Ref. Avenida Uruguay 430, interior. Telf. 24869

## VENDO

"LAND ROVER" último modelo. Ref. Hotel Sucre, pieza 240.

## VARIOS



## BOTE DE GOMA

Se vende bote alemán para dos personas, con siete cámaras y 4 remos. Referencias: teléfono 24227.

## BALCON FRIGORIFICO

Estantería metálica. Balanza de agua; Medicamentos para aves; Mezclador de raciones. VENDO. Hotel Sucre, cuarto 240.

## CORCHOS

Para botellas. Cilíndricos y cónicos. Llegó nueva partida a los precios más bajos de plaza. MANUEL FLORES MATOS. Av. Mariscal Santa Cruz N° 1314 Telf. 28149, La Paz.

## MUEBLES

Entregamos inmediato cualquier cantidad de pesos bolivianos y dólares americanos. Interés legal. Garantía hipotecaria, prenda, Asimismo solicitamos. NECESITAMOS URGENTE: Contratos anticreticos, chalets departamentos, habitaciones cualquier región, propietarios y capitalistas no pagan comisión. Oficina ALVAREZ HERRERA, Potosí 1050, teléfono 22855.

## VENDO MUEBLES

Por motivo de viaje: Juego de comedor 12 sillas y otro chico, ropero, living, tres sillones de cuero para oficina, bicicleta "Raleigh", máquina de cine, abrigo americano cuello de Mink, radio Telefunken con pick-up, cuatro secadoras de cabello, profesionales, de fabricación alemana, y otros. Referencias: Juan de la Riva 1519. Teléfono 12385.

## ALQUILO O VENDO

600 sillas plegables, especial bailes de Carnaval. Dirigirse casilla 1666.

## COMEDORES VENDO

Enchufados, dormitorios y living. Facilidades Almirante Grau 1306 esquina.

## COMPRO

Juegos de living y comedor, modernos. Referencias: teléfono 12198.

## BILLAS 3ILLARES

Vendo mesas de billar, flamantes con fondo de mármol. Rodríguez 369 altos.

## MUEBLES

Vendo juegos de living a 760 pesos bolivianos. Tumbado 492 interior.

## LIVING FRANCES

\$b. 150.000.- Americano. Tapiz importado, \$b. 150.000.- Tumbado 492 interior.

## LIBROS Y REVISTAS



## LEGISLACION DEL TRABAJO

Tomo V.- Por MANUEL JOSE RIOS.- Folleto útil para consulta de empleados, obreros, profesionales y abogados. Edición limitada. Adquiera Ud. su ejemplar.

## CONOZCA LA VIDA DE MUJERES BOLIVIANAS NOTABLES EN:



DICCIONARIO BIOGRAFICO DE LA MUJER BOLIVIANA

## VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS



## DEMOCRACIA CRISTIANA

Por Benjamín Miguel.- Contiene el planteamiento político, económico, social y cultural de la Democracia Cristiana, con aplicación especial a los países latinoamericanos y subdesarrollados DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS.



## NEGOCIOS Y VALORES



## "LA INMOBILIARIA"

Entregamos inmediato cualquier cantidad de pesos bolivianos y dólares americanos. Interés legal. Garantía hipotecaria, prenda, Asimismo solicitamos. NECESITAMOS URGENTE: Contratos anticreticos, chalets departamentos, habitaciones cualquier región, propietarios y capitalistas no pagan comisión. Oficina ALVAREZ HERRERA, Potosí 1050, teléfono 22855.

## PRESTO

Diez, veinte y treinta mil pesos bolivianos. Interés legal. Referencias: Potosí N° 1033, teléfono 12433.

## EN VENTA

Hotel en Chulumani. Alquiler departamento amoblado en Miraflores. Referencias: teléfono 11687

## "LA UNICA"

Comercio 926. Teléfono 21214. Ofrece en calidad de préstamo \$b 120.000.- En calidad de préstamo con garantía hipotecaria.

## NECESITAMOS DINERO

En préstamo hipotecario. Sólida garantía. Comercio 1048. Teléfono 21618.

## POR CAMBIO GIRO

Vendo negocio Restaurant, pleno centro. Alquiler bajo. Dirigirse casilla 1666.

## NECESITO

Dinero en préstamo. Ofrezco buena garantía. Teléfono 22322.

## BONITO NEGOCIO

Instalado, vendo, sin cobrar local. Sagárnaga 467.

## ACADEMIAS INSTITUTOS PROFESORES



## CORTE Y CONFECCION SISTEMA "TENIENTE"

Academia incorporada a la central de Buenos Aires, que otorga Diploma de Profesora en pocos meses. Clases rápidas individuales. Horario especial para oficinistas. Rosendo Gutierrez 642. Sopocachi.

## ACADEMIA PARISIEN CORTE Y CONFECCION

Inscripciones abiertas. Calle Sucre 815. Curso 10 meses para modistas y modistos.

## PROFESORES PARA 1966

El Instituto Educacional "OBRAJES" tiene algunas cátedras vacantes. Los maestros que tengan interés deben presentar sus expedientes a la Dirección del Instituto. Detalles Telf. 20925.

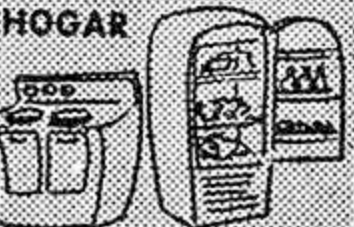
## HIGH SCHOOL

Local propio. Inglés diario. Secundaria \$b 50 mes. Primaria \$b 45 mes. Matrícula gratis familia. Batallón Sucre 437, zona San Pedro. Teléfono 11148.

## INTERNADO PARA 1966

Asegure con tiempo la plaza para su hijo en el Internado del "INSTITUTO EDUCACIONAL OBRAS", el mejor y más económico de La Paz. Datos: Telf. 20925.

## ARTICULOS PARA EL HOGAR



## POR VIAJE VENDO

Refrigerador 14 piez, cocina eléctrica, cafetera 80 galones, lavadora, todo "General Electric", sin uso. Lámparas, estufas y varios. Hugo Estrada N° 45 (Miraflores) Teléfono 21407.

## OCASION

Vendo vajilla francesa y muebles. Referencias: teléfono 27465.

## OCASION

Vendo dos escritorios metálicos, secadoras nuevas de peluqueros, radios "PYE", Tocadiscos "DUAL", "ORGOCE" Ltda., Juan de la Riva N° 1418. Telf. 27432.

## FAMILIA EXTRANJERA

Por motivo de viaje vende artículos eléctricos: Cocina, lavadora de ropa, etc., varios cocinas (ollas, etc.), Además cuna, coche andador y varios de niños. Referencias Capitán Ravelo 2406. Teléfono 25247.

## EMPLEOS



## COCINERO O COCINERA

Se necesita para el Internado del Instituto Educacional "OBRAJES". Presentarse con certificado de trabajo, Obrajes, calle 12, final.

## NECESITO

Overloquistas. Calle Eloy Salomón N° 703.

## KARDEX

Joven especialista en Kardex, se ofrece. Datos: teléfono 27702.

## TECNICOS Y SERVICIOS



## ENFERMOS

Paralíticos, epilépticos, artríticos, reumáticos, neuróticos, insomnias, hepáticos, cataratas, restablecen pronto. Electromagnetismo, Fisioterapia, Hidroterapia, Tirología y Kinesiterapia. Profesor JAM, Fisioterapeuta Titulado. Castro 186. Teléfono 25298

## AUDITOR FINANCIERO

Con buena experiencia de trabajo y certificados. Ofrece sus servicios. Referencias: Teléfono N° 20547.

## CONSTRUCCIONES

En general. Proyectos Arquitecturales. Construcción y alcantarillado. Mercado 996. Teléfono 10207

## PINTURA

Pintamos interiores. Acabados impecables. Referencias: teléfono 12911.

## EJECUTAMOS REPARACIONES

Techos, pintura, barniz, colocación de vidrios, techos plásticos. Teléfono 28131.

## COLOCACION DE VIDRIOS

Barnizado en general, a domicilio. Teléfono 28131.

## REPARAMOS RADIOS

A domicilio. Teléfono 25113 2714



## Delegado de Club Bolívar viaja hoy a la Argentina

Hoy viaja a Salta el Sr. Jorge Burgo, dirigente de Bolívar, para concretar la transferencia del centro delantero Acuña y la del wing izquierdo Kairuz, según anunció ayer un alto dirigente de la "academia". Se piensa que con esas contrataciones se cubrirían todas las plazas débiles de Bolívar con el propósito de conformar un conjunto de real capacidad.

El resto del plantel está completamente asegurado a la entidad "celeste". Se ha indicado también que ya se ha llegado a un arreglo definitivo con Velásquez y Verduguez, que alternarán con Lafuente en la defensa del arco bolívarista.

Respecto al jugador Villarroel que vino junto con Alvarez y Rojas y que retornó a la Argentina, se ha informado que el citado jugador ya no retornará y que no jugará en Bolívar este año.

Por lo demás, Bolívar efectuó intensa práctica, ayer, en el Estadio Obrero y su preparación para el encuentro del domingo, culminará con una ligera sesión de práctica que se cumplirá hoy en el mismo escenario.



**PELIGRO.** Pinto, centro delantero celeste que debutó el domingo, atropella cuando salía Tapia sobre el arco de Always. Soliz ya había quedado fuera de acción y se lo observaba en el suelo. Pasado mañana, los millonarios enfrentarán a The Strongest y Bolívar cotizará con Universitario, equipo que practicó ayer a media día.

## MAÑANA SE REUNE EL CONS. PROFESIONAL SERA PLANTEADO RECLAMO DE CLUB MUNICIPAL

El Sr. Lauro Ocampo Crespo viajará hoy a la Ciudad de Cochabamba para asistir a las reuniones del Consejo Profesional y Consejo Directivo de la Federación Boliviana de Fútbol, y con el propósito de presentar un reclamo en nombre de la Asociación de Fútbol del Club Municipal, para que la sede del primer encuentro entre "ediles" y "aviadores" sea La Paz. Se estima que Municipal, como campeón nacional, tiene derecho de que el primer match se juegue en esta ciudad.

Por su parte, José Lagus viajó ayer a la ciudad del Tunari para concurrir a la reunión del Consejo Amateur que se realizará esta tarde en Cochabamba, para tratar el asunto del torneo nacional.

### RENUNCIA DE MURGUA

El Ing. Felipe Murguía, Presidente del Comité de Fútbol de la Asociación de La Paz y miembro del Comité Técnico de la Federación, presentó ayer renuncia de su cargo, aduciendo razones personales. La renuncia correspondiente será considerada el martes, en la reunión que efectúe el Consejo Central de la Asociación paceña.

### MICRONOTICIAS

LIMA, 20 (AP).- Francisco Guzmán, del Ecuador, se clasificó semifinalista en individual de varones del torneo internacional de tenis en conmemoración del 431 aniversario de la fundación de la ciudad de Lima.

Guzmán derrotó anoche al peruano Bartolomé Pulgros por 6-3 6-1, demostrando una neta superioridad.

En dobles mixtos, el venezolano Ivo Pimentel y la peruana Edith Wong superaron a los chilenos Ana de Freeman y Patricia Cornejo por 6-2, 6-1.

Por su parte, la pareja peruana de Virginia Cáceres y Alfredo Acuña ganaron a la chilena Sonia Berrios y al boliviano Eduardo Gorostiza.

**BUENOS AIRES, ENE. 20 (INTER PRESS SERVICE).**- Eduardo Soriano y Norma Baylon encabezaban el ranking del tenis nacional dado a conocer por Asociación Argentina de Tenis. El detalle de la clasificación es el siguiente:

**Singles caballeros:**  
Primero, Eduardo Soriano; segundo, Roberto Aubone; tercero, Julián Gandazabal; cuarto, Enrique Morea; quinto, Raúl Peralta y Julio Von Kerckhoven.

**Singles damas:**  
Primero, Norma Baylon; segunda, Mabel Bove; tercera, Graciela Morán; cuarta, Mabel Vranovich; quinta, Estrella Valenzuela.

## Más jugadores para los teams de Muni y Wilster

Wilsterman y Municipal continúan su labor preparatoria para el torneo Libertadores de América. Los "aviadores" lograron el pase de Alfredo Soria por 40.000 pesos y ahora gestionan los de Jaime y Jesús Herbas de Universitario. Por otra parte ya inscribieron a José Issa y Alfredo Terrazas, tal como informáramos ayer. Empero, como en el caso de Municipal, no se sabe si los pases son definitivos o temporales, con lo que vuelve al tapete de la discusión un tema que abordamos hoy en otro lugar de la página. Municipal, por su parte, consiguió ayer el pase de Ramiro Quevedo, y anteriormente había logrado adquirir a Fresco y Di Meglio. Se espera que hoy se logre la contratación de Eduardo Espinoza por quien Chaco pide 60.000 pesos, y todavía se menciona el nombre del arquero Oscar Soliz de The Strongest, aunque el presidente de ese club Antonio Asbún haya negado terminantemente que la institución aurinegra piense desprenderse del guardavalla. Los ediles comenzarán su concentración el próximo sábado, pero ayer ya realizaron práctica en su cancha de Sopocachi a órdenes de José Rodríguez, el nuevo entrenador de la entidad "guinda" que fue presentado a los jugadores. También entrenó ayer The Strongest, preparándose para el cuadrangular del domingo. No asistieron Ramírez y Di Lorenzo. Fueron 18 en total, los jugadores gualdinegros que concurren ayer a ese adiestramiento.



**NUOVA DIRECTIVA.** Los nuevos directores de The Strongest en el momento de ser poseionados, antenoche en su sede de la calle Comercio. Al centro, el titular, Antonio Asbún.

## VARGAS Y SOLIZ SON DECLARADOS INTRANSFERIBLES POR STRONGEST

Rolando Vargas y Oscar Soliz, fueron declarados intransferibles por el comando directivo del Club The Strongest Antonio Asbún, presidente del elenco "aligrado" manifestó a PRESENCIA que este año su entidad "armará" un buen equipo con intenciones de jugar buen fútbol y de ganar el título del torneo local.

### SOLIZ Y VARGAS

Oscar Soliz manifestó al Ing. Maceda de Municipal su firme intención de vestir la "guinda" en las próximas temporadas, pe-

ro al parecer su club, The Strongest no piensa concederle pase libre, en vista que su presidente Antonio Asbún, lo calificó de "uno de los mejores guardametas del país", y que por lo tanto sus servicios son imprescindibles. Sobre Rolando Vargas, el interior derecho manifestó que al menos no había recibido oferta alguna de ningún club de La Paz o el interior de la República.

### CONTRATACIONES

El miércoles por la noche tuvo lugar una conferencia telefó-

nica con el jugador argentino Roberto Bonanno, el presidente del Comité Técnico de The Strongest y no quiso adelantar nada para no entorpecer las gestiones que se vienen realizando. Bonanno vendrá con un back argentino. Por otra parte se contratará los servicios de otro back, un medio volante y un interior derecho.

Hoy posiblemente se conozcan detalles sobre las gestiones que se vienen realizando con los mencionados jugadores que son todos nacionales. Sobre Walter Texeira se nos dijo que seguirá jugando en razón que tiene un contrato

## CUATRO AFICIONADOS PUNTEAN EN SERIE "B" DEL CONCURSO

Son cuatro los aficionados que empatan el primer puesto en la serie "B" de nuestro gran concurso VIAJE GRATIS AL MUNDIAL. El cómputo de cupones para esta serie está a punto de finalizar y hasta el momento los cuatro punteros son: Víctor Aramayo, Luis Sardón, Hugo Bustillos Tapia y Hugo Prado Luizaga, todos de La Paz. Estos concursantes acertaron tres resultados de los siete incluidos en este grupo. Recordemos que son siete los que empataron el primer puesto en la serie "D" y que deben ir a sorteo. En la serie "A" el ganador es el Sr. Oscar A. Bustillos que deberá esperar los resultados de las otras series para el sorteo final.

## Adquisición de jugadores

Los clubs que participarán en el torneo Libertadores de América están preocupándose por reforzar sus plantales, cosa muy lógica, si se tiene en cuenta que invertirán la representación del balompié nacional en ese evento sud-continental. Otros años también los campeones se han preocupado para presentarse a ese torneo en las mejores condiciones posibles. Lamentablemente la forma en que estos equipos se han preparado no beneficia al fútbol nacional de manera alguna, y por otra parte, ya en muchas ocasiones este suigeneris modo de acrecentar su potencial técnico, ha estado a punto de ocasionar muchas dificultades en el orden internacional.

Estamos de acuerdo en que el club que necesite gente para determinados puestos claves, procure y concrete la contratación de esos elementos, pero no estamos de acuerdo y criticamos, porque no podemos apañar nada reñido contra el reglamento y la ética deportiva, el otro procedimiento que ya es norma para este tipo de eventos. La adquisición ficticia de jugadores solución problemas momentáneos pero en el fondo perjudica a los mismos clubs y sobre todo el balompié nacional. Nos enneguece. Nos tapa los ojos ante una realidad que sólo después, cuando actúa la selección o los equipos de clubs, sale a flote, con toda la secuela de sus contrastes y derrotas. Uno o dos refuerzos, adquiridos realmente a otros clubs, sería la solución, pero no se justifica de ninguna manera la compra de cuatro o cinco valores que en ningún caso seguirán en el club "camprador" después del evento sudcontinental. Es tiempo de que los dirigentes reflexionen, estudien soluciones, vivan la realidad. No se engañen, ni engañen a la afición.

## Proseguirá certamen en Club La Paz. Tenis MAÑANA SE JUGARÁ UNA NUEVA JORNADA

Mañana proseguirá la disputa del torneo de singles de Segunda Categoría del Club Tennis La Paz. El rol de encuentros es el siguiente:

**SABADO 22. CANCHA No. 1.**  
Hs. 13 y 30 Jorge Aguirre vs. Fred Medling, ár. Walter Arce M. Hs. 14 y 30 Hugo López Videla vs. Gonzalo Palza. Hs. 14 y 30 Oscar Claude vs. Mario Auza V. Hs. 16 y 30 José Parrado vs. Wilfred Ocampo.

**CANCHA No. 5.** Hs. 13 y 30, Mario Oporto vs. Ismael Terán, Hs. 14 y 30 Gustavo de Rada vs. Julio Rocabado. Hs. 15 y 30 Carlos Prado vs. Peter Voss. Hs. 16 y 30 Eduardo Zbinden hijo, vs. Joaquín Paz Soldán. Arb. Mario Auza V.

**CANCHA No. 6.** Hs. 13 y 30 Ramiro Fernández vs. René Anders, Hs. 14 y 30 Walter Arce Miranda vs. Walter Jorgensen. Hs. 15 y 30 Jorge Prado vs. Augusto Moscoso. Hs. 16 y 30 Dan Ioder vs. Mostanczer Terán. Arb. Walter Jorgensen.

**CANCHA No. 7.** Hs. 13 y 30 Jaime Paz Soldán vs. Carlos Prudencio. Hs. 14 y 30 Augusto Murillo vs. Javier Valle. Hs. 15 y 30 Roberto Querejazu vs. Enrique Zbinden. Hs. 16 y 30 Francisco Bueno vs. Federico García. Arb. Javier Valle.

**DOMINGO 23.** Hs. 9 a.m. Hugo López Videla vs. Fred Medling. Hs. 10 Jaime Paz Soldán vs. Augusto Murillo. Hs. 11 Joaquín Paz Soldán vs. Carlos Prado.

**CANCHA No. 5.** Hs. 9 a.m. Peter Voss vs. Julio Rocabado. Hs. 10 Gustavo Franck vs. Wilfred Ocampo. Hs. 11 Carlos Prudencio vs. Raúl Espinoza.

**CANCHA No. 6.** Hs. 9 a.m. Roberto Querejazu vs. Javier Valle. Hs. 10 Fernando Velasco vs. Hugo Suáñez Guzmán. Hs. 11 Mario Auza vs. José Parrado.

**CANCHA No. 7.** Hs. 9 a.m. Federico García vs. Enrique Zbinden. Hs. 10 Dan Ioder vs. Ramiro Fernández. Hs. 11 Walter Jorgensen vs. Mostanczer Terán.

por el término de dos años, al menos que algún club solicite sus servicios en calidad de préstamo.

## Sport Boys anuncia una gira por Chile

calidad situada a 130 kilómetros al norte de Lima. La representación argentina fue superior en todo momento y en la primera etapa venció por 2-1.

**HUACHO, PERU, 20 (AP).**- La Selección argentina de Fútbol de ascenso conquistó ayer una fácil y abultada victoria por 6-1 frente al Portño Fútbol Club de esta lo-

## UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES UNIVERSIDAD TECNICA DE ORURO

EXPOSICION de ARTE CHINO

Pintura, Grabados, Colección de Estampillas, Colecciones Especiales, Albores Especiales, y Papel Piyado de Kwantung y Funkien.

Del 21 al 28 de enero, inauguración viernes 21, hs 18:30

SALON DE EXPOSICIONES

Abierto al público

Mañanas.- Hs. 10 a 12  
Tardes.- Hs. 16 a 20:30.

## FUTBOL

Radio UNIVERSO CON RADIO Deportes

## 1° DE FEBRERO 1966 TIEMBLA EL ESTADIO...

SÁBADOS Y DOMINGOS 13.30 A 18

En el aire, explota la emoción del gol y la euforia del triunfo se trasunta en estos nombres:

DE LUNES A VIERNES 19 A 19.20



**VOCES "REDONDAS"** en la veracidad del relato.

Conducción Comercial: JIMMY CHRISTIE  
Participan: JOHNNY ZEBALLOS, OSCAR BALLIVIAN Y FRANKLIN GUACHALLA  
Coordinador Técnico: JORGE ESCOBAR



**A PANAMA.** Teniente Coronel Jaime Román, uno de los valores más destacados del equipo militar de tiro que viajó a Panamá. Dispara sentado desde 200 metros.

780 KQ ONDA MEDIA 5015 KC ONDA CORTA 92.000 KC F.M.